工商晚報

The Kung Sheung Evening News

印刷及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零八七　二七三九二　二八四五零
營業部：二七九三零七　二八零七零八
廣告部：二八二四五五
社長室：二七五零五六
總編輯：二七七二六一
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八
報掛號二零七五　郵箱六二號

出紙兩大張售價式毫
新聞紙第一一九九五號

取再勝一仗而捧盃，可能使球員的情緒受影響而不易保持有利的現勢，除非抱着「賽和作勝」的心理，等待精工後防出錯誤，才有獲得入球機會，但精工此役稍有違作，仍可望爭回一球而帶來

中區寫字樓一小時內兩宗刼案
五匪持械闖入貿易行
威脅經理簽支票提款

【本報訊】港島中區今晨不足一小時內，連續發生兩宗匪徒持刀闖入寫字樓內，指嚇並綑綁裏面男女職員，然後下手搜掠事件，其中一宗事主更爲匪徒迫簽四千元支票，提出欵項後乃行逸去，兩案損失約一萬元，幸未有人受傷。

首宗案發現場是港島皇后大道中七十四號皇后大厦三〇四室瑞成貿易行，上址是經營唱片生意，今晨十時卅分左右，有四至五名飛型青年，闖入上述貿易行，當時自貿易行內除了經理林瑞森外，尚有五名男女職員，匪徒進入貿易行後，即用利刀要脅各職員，於大肆搜掠一番後，仍意猶未足，迫令經理林瑞森簽一張提取四千元的支票。

其後一名匪徒首先離開現場往銀行，用該張支票提走了四千元，其他各匪則亦於稍後逃去無踪，計前後在公司內逗留達四十五分鐘；事主於匪逃逸後馬上報警，並通知銀行止付該張支票，豈料匪徒已捷足一步提取欵項，警方據報後到場驗查，但無拘得任何疑匪。據報，該公司遭匪行刼已爲第二次。

另一宗發生於港島德輔道中環球大厦一三〇九室，香港宏新建築公司海外部。事發於十時四十分左右，當時有四名匪徒，持西瓜刀闖進，指嚇六男三女九名職員，及一名派信郵差，全部將他們綑綁，塞口，然後大事搜掠，掠得現欵飾物等約五千多元，至十一時，因有人打電話至該公司，匪徒方匆匆逸去。

寫字樓內各人事後掙脫綑綁報警，該案正由警方調查中。

鄧小平告戴斯登稱
中俄共戰爭 實無可避免

【合衆社廿六日綜合報導】最近訪問法國的中共政府代表團對戴斯登總統聲稱：在北平看來，中共與蘇俄的戰爭，是無可避免的。

戴斯登在一個記者午餐會上對新聞界人士謂：中共第三號頭子——第一「副總理」鄧小平，在檢討世界政策時，對他謂，戰爭也許會在十年或二十年後來臨，但它是無可避免的」。

曾經出席鄧氏所率領的十八人代表團一連串會議的法國官員，亦對於鄧小平所認爲西歐正趨向一個社會叛亂時代的信念，留下深刻印象。

瑞成貿易行今晨遭刼現場

蕭統炎上訴得直
高院減判兩年半

【本報訊】前警方總督察蕭統炎上訴案，今晨揭曉，高院合議庭宣判蕭統炎原被判入獄五年，獲減爲兩年半。

蕭統炎是於去年被廉署控告，指其財產與其薪酬不相稱，該案已於去年十二月在維多利亞法庭由法官艾迪遜審訊，結果裁定罪名成立，重判入獄五年，另罰八萬元。

被告蕭統炎認爲所判太重，特聘曾替葛柏上訴的施偉南大律師上訴高院合議庭，由合議庭正按察司貝理士，副按察司光健士及麥慕年三位大法官聯同聆訊，今晨宣判結果，一致認爲以前同樣性質的案件，以蕭所判最重，未免不公平，故改判入獄二年半。

今日天氣預測

吹輕微至和緩東至東南風，初時日間部份時間有陽光，然後有局部地區性驟雨。

今日最高氣溫爲攝氏三十度，正午十二時氣溫爲攝氏二十八度，濕度爲百分之七十八。

高潮：上午十時十四分

低潮：上午三時五十分，下午五時四十分。

四重彩安慰獎
派彩有所更改
複式「加水」 單式「縮水」

【本報訊】馬會今午宣佈上週四重彩之安慰獎，派彩數字畧有更改，二元一票之複式安慰獎，每票增爲二百六十元。十元一票爲一千三百元。十元一票之單式安慰獎，每票增爲三百二十五元。五十元一票則爲一千六百二十五元。

上述修正後之派彩，中獎者可在四時正後往各投注站領取，而較早前領彩不足此數者，亦於四時後到各投注站登記補領。

波斯富文具店遭爆竊
損失價值七萬元金筆

【本報訊】港島銅鑼灣波斯富街波斯富文具公司今日凌晨遭賊匪潛入內爆竊，初步估計，失去價值約七萬元的金筆，警方刻已加緊展開調查，但迄今仍未有人被捕。

被匪爆竊的現場係銅鑼灣波斯富街一百二十號地下波斯富文具公司，上址規模頗大，今晨八時，該公司一名職員返舖時，發覺公司內凌亂不堪，收銀機被撬開，放置金筆的飾櫃內約一大批金筆不翼而飛，大驚失色，立即報案，警方接報迅即飛馳趕往現場調查，初步估計匪徒是在今日凌晨一時半至今晨八時潛入店內爆竊，偷去該文具公司價值約七萬元的金筆一批。但由於該文具店夜間是有人看更的，昨晚是由一名五十九歲的男子留宿看更，但失竊時，他並不察覺，直至今晨其他職員上班時才發覺失竊。再加上匪徒如何潛入店內爆竊，亦無留下明顯的跡像，故增加此宗爆竊事件神秘性。

五匪埋伏梯間
脅持事主返家
掠財數百元事主糾纏受傷

【本報訊】五名匪徒，因懼怕一頭大狼狗，不敢直接打刼而採守株待兎的詭計，今晨零時暗中伺伏於牛頭角下邨十三座梯間，等候樓下一間士多店老板收舖上樓返寓所時才攔途截刼，用繩紮起東主夫婦，並帶寓所大肆搜掠，刼去數百元現欵意猶未足，連東主一串鎖匙及一疊單據亦一併帶走，逃去無踪。

刼匪逃去後，東主夫婦兩人自行掙脫綑綁，撥電報警，警方人員到場後在現場一帶展開搜索，但並無發現匪踪，但其後檢獲匪徒刼走的一疊單據及數十元碎鈔。

被刼的士多東主名唐錫全，五十二歲與妻方翠娥，五十一歲同在九龍牛頭角下邨第十三座地下經營唐記士多，由於治安不好，唐在舖頭內豢養有一頭大狼狗看門，但晚上東主夫婦則返樓上寓所睡覺。

今日凌晨零時許，東主唐錫全又如常一樣，埋舖後與妻擬返回樓上住所，詎料當行至三、四樓梯間時，突然有五名年約二十歲的青年撲出，其中兩人手持西瓜刀，指嚇東主夫婦交出財物，並用繩分別將東主夫婦綁起及用爛布塞口，推回屋內，大肆搜掠一番，但祗掠得三百餘元現欵，其中一匪表示太少，要東主交出鎖匙及單據，但東主不肯，且畧爲肯，且畧爲糾纏，匪徒一怒之下，用刀斬傷男事主右手，才呼嘯逃去。

事發後事主夫婦掙脫綑綁，撥電報警，但當警方抵場時，匪徒已不知所踪。

警方刻已展開調查，但迄今仍未有人被捕。

美孚新邨擄嬰案
三被告還押七天

【本報訊】美孚新邨刼匪擄嬰勒贖案，三名被告今晨再度在北九龍裁判署提堂。

由於第二被告受傷留醫，今晨並未出庭，第一及第三被告則於今晨延律師代表要求担保外出候審，但控方指出如被告等担保外出，則可能會干擾證人，同時會妨碍該案進一步調查，結果法官諭將案押候七日，候律政司指示，被告交由監房還押。

三名被告爲㊀吳秋明，二十一歲，洋紙工人，㊁黎影明，卅歲，汽車經紀。㊂方權海，十八歲，製衣工人。分別被控，㊀控全體三被告於五月十七日，在美孚新邨第一期百老滙街廿九號C十二樓，綁架女嬰王頌恩，企圖獲得贖金，第二、三兩項控罪分別控首、次被告身爲和安樂黑社會會員。

至於男五男三女，被控身爲黑社會會員案，今晨亦在北九龍裁判署提堂。

該八名男女被告，全部否認控罪，除第六被告女子黃慕玲還押監房外，其餘各被告一律獲准以五百元現欵及五百元人事担保外出候審。該案押候至七月七日審訊。

英撥款廿四萬
援留港越難民

【本報訊】政府發言人証實，英國海外發展部撥欵二十四萬港元作爲照顧此間南越難民之用。

此區區之數，發言人謂祇係初步撥欵，同時並已要求港府提供照顧難民開銷之詳細數字。但發言人未能明言，英國此舉是否會再撥鉅欵，以供支銷。

但發言人又謂，該欵係英政府自動撥助，並非因港府之提出任何要求。

在救濟難民工作中，港府亦無計劃要求外國財政協助。

此間救濟官員估計，二十四萬元祇能供維持難民六天之用。

但發言人否認，英政府之撥欵，係因不能收容更多香港之南越難民而道義上感覺內疚。據謂，該欵祇係英政府欲捐助難民費之一部份。

【本報訊】港府發言人今晨始証實，英國政府已同意撥欵二萬鎊，約合廿二萬四千港元，以援助滯留本港的越南難民。

據估計，該筆欵項，大約可敷留港越南難民六日開支。

小評
警方的士氣

警方承認香港的罪案在增加，而破案率反爲下降。

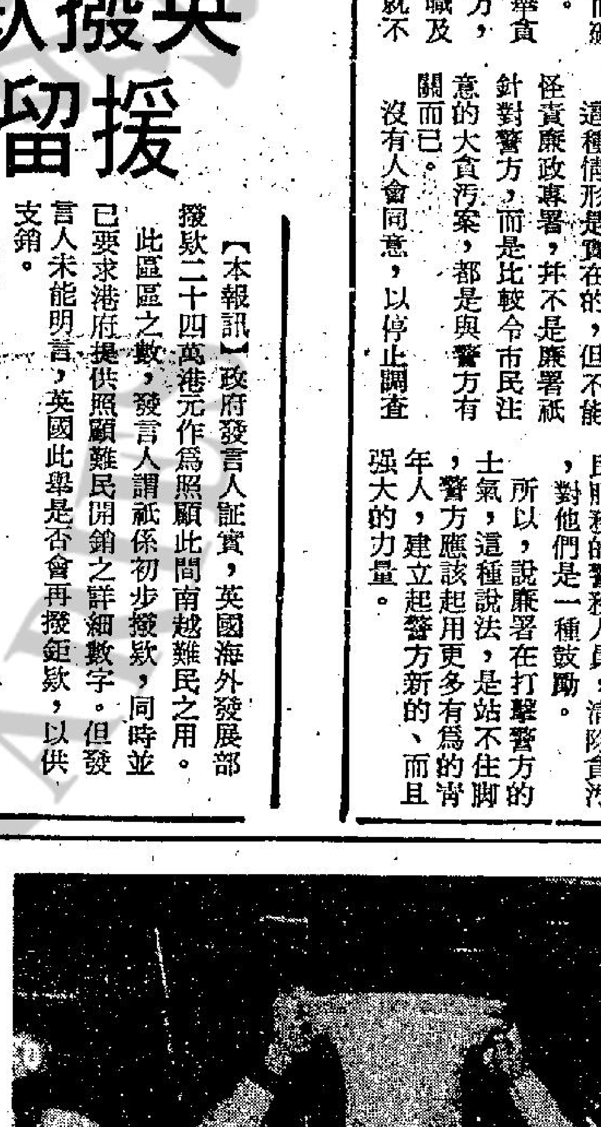
有人歸咎於廉政署的檢舉貪污工作，矛頭單獨指向警方，以致不少資深警方人員辭職及申請退休，有些休假之後就不新手接上去，一時未能接班。

這種情形是實在的，但不能怪責廉政專署，并不是廉署祇針對警方，而是比較令市民注意的大貪污案，都是與警方有關而已。

沒有人會同意，以停止調查轉意，一些自衛有過、內疚神明的人，才會因調查貪污，而影響到無心工作，以早走爲佳，對那些廉潔自持、忠於爲市民服務的警務人員，清除貪污，對他們是一種鼓勵。

所以，說廉署在打擊警方的士氣，這種說法，是站不住脚，警方應該起用更多有爲的靑年人，建立起警方新的、而且强大的力量。

新聞傳真



㊀圖爲關島海關人員於本月二十五日在檢視一個大花瓶，該花瓶是在載着六百名難民駛來關島的南越貨船上所發現一批貨物的其中之一。由於深恐該船會遭到刼掠之故，官員們於本月二十四日曾把該批價值不菲的手工藝品保管，以策安全。

㊁聯合十八號太空船內的兩個船員在加格林太空人訓練中心舉行起飛前演習時的情形。左爲指揮員克里木克，右爲飛行工程師史華斯狄安諾夫。

㊂一名顯然是意志消沉的十五歲女童，於五月廿四日爬上波士頓一間教堂屋頂上，威脅要跳下來。屋頂離地七十呎。（左圖）她坐在屋頂上望落街道。（右圖）她爬下較矮的屋頂，和友好及消防員傾談。她隨後改變初衷，不再找死，終於給消防員救離險境，并被送往醫院檢驗。

㊃以色列軍於五月廿五日午夜後進侵黎巴嫩南部邊境，圖爲被擊斃的七名黎巴嫩士兵之一。

㊄漂亮動人的十九歲護士學生——菲．米恩小姐，暫時拋開她的醫書，在佛羅里達州邁亞密海灘上休憩。她把長頭髮在水中搖晃，激起弧形浪花。

㊅在一名越共兵士的監視下，一些南越靑年在南越軍向共黨投降前所棄下的衣堆中揀選合身衣服，面露喜色。共軍在南越總統楊文明在電台宣佈投降時即佔據西貢。（合衆國際社）

警察與緝私處不斷掃蕩下 毒窟移陣新界僻區 長洲一木屋搜出海洛英拘十人

【本報訊】市區之毒窟，近數月來曾因警察與緝私處之不斷壓力而迫於關閉，業已在離島恢復活動。

昨晨，長洲警察搜查一未編門牌木屋，拘捕十人，及搜獲小包海洛英二百包。

由於警方與緝私處之密切注意港九知名之販毒地點，因此毒販均已極力隱蔽。

為繼續經營，部份遷往新界偏僻地方，但仍然很快即被當局查出。

向廉政專員提供政策意見 設社區關係諮詢會 簡悅强爵士任主席

【本報訊】政府現已成立第四個委員會，負責向廉政專員就廉政公署主要政策之各種問題，提供意見。

該委員會為「社區關係」市民諮詢委員會，由簡悅强爵士出任主席。

該委員會之成員為：關高𤕤華女士，周梁淑怡女士，班佐時牧師，林漢英女士，鍾禤攝芬女士，胡仙女士，韋廉仕，何佐芝，吳華，陳國强，王宏發，謝志偉，孟家華神父，李盧玉嬋女士，羅理基，胡鴻烈，查良鏞及新界政務司。

該委員會將負責向廉政專員建議有關爭取及培養大衆的支持對付貪污與及教育市民對抗貪污禍害所應採取的步驟。

有關這方面的工作，廉政專員公署社區關係處會將已進行的工作報告交予委員會審查，而委員亦會要求獲得該等報告。

「社區關係」市民諮詢委員會亦會注意社會人士對廉政專員公署工作的反應與及市民對貪污的一般態度。

港督在去年十月立法局現會議年度開始時，首先宣佈有意成立此委員會。

該委員會的委任曾告阻延，以便等待社區關係處聘得人員始行成立。

在過去六個月來，廉政專員公署一直在招聘及訓練社區關係處的職員，同時預料在不久將來會開設分處。

市民諮詢委員會的第一次會議，將在星期三（五月廿八日）在市政局會議廳舉行。

廉政專員公署其他三個諮詢委員會，為防止貪污諮詢委員會、審查貪污投訴諮詢委員會及貪污問題諮詢委員會。

以下是委員會成員名單及簡介：

簡悅强爵士（主席）——行政局首席非官守議員。

姬達——廉政專員。

關高𤕤華——立法局議員，基督教女青年會總幹事。

周梁淑怡——電視廣播有限公司節目部總監。

班佐時牧師——觀塘聖傑靈女子中學校長。

林漢英——香港婦女分科學校校長，亞洲婦女聯會會員。

胡仙——香港星島報業有限公司董事長，中文報業協會副主席。

鍾禤攝芬——國際社會服務社幹事。

韋廉仕——世界信義宗服務處觀塘職業訓練。

何佐芝——香港商業電台董事長，東亞銀行董事，香港貿易發展局及公益金委員會成員。

吳華——熟練工人，太古聯合諮詢委員會委任會員。

陳國强——鐵線機技工，大坑東信貸基金創辦人之一。

王宏發——香港中文大學聯合書院學生輔導主任。

謝志偉——香港浸會學院校長。

孟家華神父——天主教耶穌會會士，日常參與本港工會事務。

李盧玉嬋——家庭主婦，互相委員會名譽顧問，消費者委員會委員。

羅理基——香港上海滙豐銀行襄理（放款部）。

胡鴻烈——市政局副主席。

查良鏞——明報督印人。

新界政務司——當然委員。

圖為梁寒操先生追悼大會由張發奎將軍主祭。陪祭者（由左至右）徐季良、王淑陶、羅香林、張發奎將軍、何世禮將軍、黃朗正及梁英杰。（本報記者呂智明攝）

百餘社團在中國文協舉行 梁寒操追悼大會 張發奎將軍任主祭 何世禮將軍等陪祭

【本報訊】本港各界社團及各界人士，昨日上午十一時在九龍尖沙咀海防道海防大厦中國文化協會禮堂，舉行已故中央評議委員、國策顧問梁寒操先生追悼大會。

追悼大會由張發奎將軍主祭，陪祭有何世禮將軍、黃朗正、羅香林、王淑陶、徐季良、梁英杰等，參加致祭並有各界人士及百多個社團首長代表數百人。

主祭張發奎將軍獻花及全體默哀三分鐘後，由梁鈞庸恭讀祭文，許衍董報告籌備編印已故梁寒操先生之紀念册工作，最後由家屬梁寒淡致謝詞禮成。

參加追悼會有各界社團首長各界人士，張發奎將軍、香翰屏將軍、何世禮將軍、劉侯武、吳俊升、林翼中、黃麟書、謝伯昌、徐季良、羅香林、尹致中、張軍光、梁英杰、甄子傑、黃耀錦、徐亨、黎晉偉、陳能方、江茂森、曾恩波、王淑陶、馮漢樹、李序東、何樹祥、梁祖卿、黃朗正、黃文滾、黃華表、黃石華、方乃斌、馮鎬、黃同仇、譚傑南、譚泌渠、何文聰、陳克華、黃培才、許衍董、梁栢暖、黃世光、周異斌、李立基、梁子明、冼家銳、鄭有泰、孔繁枝、陳煥華、陳霞湖、賴慶祿、蘇錫文、余少颿、陳蔭棠、胡鑑樺、蒙得中、龍禮軒、莫廣英、何蘇、梁耀宗、何兆鑼民、冼子驥、梁志誠、梁德勝、梁雲雄、梁世才、梁耀庭、徐侶光、陸海安、梁勝、梁早如、梁念祖、梁振明、梁池、梁沃瀛、梁洪芳、孔憲航、趙立勳、盧光磊、江良、譚文、黃祥、梁兆明、林展中、陳觀海、朱光振、冼子鏊、陳良烈、程少籍、黎國偉、梁福有、梁渭祥、周珍堯、梁庭錦、陳禮傳、莫炯焜、梁思樸、何醴、梁大鋭、梁劍祥、龍孟廉、陳培根、梁倍顯、陳荊鴻、關奮發、陳兆藻、鄭玉元、涂祖慶、徐惠儀、中國文化協會、梁氏宗親總會、國立中山大學同學會、高要同鄉聯誼會、香港宗親會聯合會、港九工團聯合總會、香港崇正總會、珠海書院、華僑書院、廣大書院、平正商學院、集成圖書公司、中國書道協會、廣東國民大學旅港校友會、廣州大學留港同學會、省立廣雅中學旅港校友會、光華文化事業有限公司、國立中興大學香港校友會、國立台灣大學香港校友會、國立師範大學香港校友會、國立政治大學香港校友會、國立成功大學香港校友會、國防醫學院香港校友會、諾貝爾書院、遠東書院、中山紀念中學、思樵書院、宇宙詩壇、各界救濟難民委員會、僑港六邑同鄉聯誼會、僑港惠州同鄉總會、香港潮州公會、旅港興寧同鄉會、僑港開平梁族堂總會、梁忠孝宗親會、南海梁貽遠堂、中央各軍事學校香港校友會、六邑同鄉聯誼會、港九自由文員會、高雷旅港同鄉會、僑港信宜鄉會、香港孫中山紀念會、穗成體育會、香港孫中山文藝體育會、粵穗廠商會會、旅港高明同鄉會、僑港恩平同鄉會、河源同鄉會、陽江同鄉會、增城同鄉會、惠來同鄉會、英德同鄉會、會寧聯誼會、香港番禺同鄉會、龍門同鄉會、僑港曲江同鄉會、合浦、靈山、欽縣防城四屬同鄉會、潮州公私營聯誼會、永德印務公司、港九機器碎石職業工會、香港棚業聯誼會、阮氏宗親會、香港潮州陳氏宗親會、僑港蘇氏四大夫堂宗親會、鬮景嶺健身院、黃波國術體育會、何澤生健身院、香港蘇源體育會、前粵穗新聞通訊業聯誼會、藝林粵劇音樂學院、美國華僑張發理聯誼社、僑港博羅同鄉會、孔氏宗親會、梅林隱鶴詩社、僑港潮汕文教聯誼會、河源僑港同鄉會、廣州府僑港同鄉聯誼會、僑港英德同鄉會、廣大書院、培正中學等。

警方耗資近三千萬元施行 分段無綫電巡邏計劃 使巡邏警員迅速抵達現場

【本報訊】對皇家香港警務處訊號官高信（譯音）來說，計劃及推展乃其工作之主要方針。

正如他所說：「電訊一門是永不能停頓的。我們必須時刻計劃未來，要和電訊之最新發展並肩齊進；否則我們各項電訊設備與工作便會變得落後，或未能再應付不斷增加之工作負荷了。」

高氏與其在警隊電訊及運輸組之同僚均已時刻留意該兩項重要方針，他們現正從事一項能大大協助撲滅罪行之重要計劃——分段無綫電巡邏計劃。

此項耗資二千九百四十萬元之計劃將使在巡邏中之警員能迅速趕抵罪案或發生意外之現場。

按照此項計劃，每名巡警將一具輕便之無綫電對講機，用以與其控制室及與於同區當值之同僚保持聯絡，從而可在罪案或交通意外發生時立即趕抵現場。

當此項計劃之第一期於明年五月實施時，警隊之電訊網便可與世界上最先進執法機構之電訊系統等量齊觀，該電訊網後期遍及之範圍將遍及港九之市區，次及新界之葵涌與荃灣等地。

傳送分段無綫電電訊之發射台將裝於特別地區，此外並將增設接收站，加强電訊之接收與轉送效能。

每具分段無綫電對講機將最少由兩個接收站負責控制，而在分段巡警所發出之電訊中祇將有最清楚訊號的才會經中央接收站傳送至控制室。

在此項計劃中，高氏之主要任務為計劃與訂購所需之複雜綫路設備，制定所採取之操作程序，以及訓練人員操作各項設備等。他亦負責招聘專業之文職電訊員，在指揮中心、控制特別室工作。

此外，他並將負責制定分段巡警所應受之訓練，以及在他們受訓時不時加以督導。

惟分段無綫電巡邏計劃並非高氏所從事之唯一計劃。

自高氏於一九七一年十月由英國來港任職警隊訊號官後，電訊及運輸組之訊號科便得以不斷擴展，並實施了兩項主要工作計劃。

高氏在此段期間內，該組招聘了五十二名文職警察電訊員，以接替警務人員之「九九九」電話接綫工作，使該批警務人員能恢復執行警察職務，此外，該組又招聘了更多文職電話接綫員，在新總機室工作。

該組跟著實施了兩項主要計劃，使警隊之電訊網獲得相當改善，並間接協助了維持法紀之工作。

第一項計劃乃設立新電報科室系統，其總機乃位於警察總部內。此系統設有精密之裝置，能使各區總局與分局總部之電訊收發，以及各警署之電訊接收得以迅速進行。

第二項計劃乃裝置自動分機接綫系統（PABX）。

高氏指出謂，該兩項系統仍有擴展之餘地，PABX系統將擴展至交通總部、邊境分局、北角分局、及葵涌分局等；而電報科室系統遍及之範圍或會較前倍增，使各警署亦將設有傳送之裝置。

高氏主要乃負責使警隊之電報打字機、電話網、電訊工作訓練，以及特殊設備之操作等得以順利進行。此外，遇有特殊事件時，他亦負責設置特別之電訊網。

例如在女皇訪港期間他便曾為警方設置特別之電訊網。

警務處長因此且曾嘉許電訊及運輸組，讚揚該組人員之工作貢獻良多。

訊號科人員之日常工作乃負責照料警隊內所有與電話有關之設備，其事包括裝置與公事上有關之住宅電話，以及訂購辦公室各類有關用具等。

至於無綫電操作程序之日常訓練，以及有關警隊電訊與發電訊新式之講授則由高氏連同一位參事督察（訊號）及一名警長担任。

自高氏任職警隊訊號官後，該科之發展便得以穩步向前，並帶給警隊有關電訊之豐富專門經驗。

高氏前曾工作於皇家訊號隊達三十二年之久，並曾任尼及利亞軍之總訊號官、英軍訊號學校之講師、東非英軍訓練隊之隊員，以及內政部電訊管理局之軍事聯絡官等。

此外，他更為電子及無綫電工程師學會與英國管理學會之會員。

在餘暇時高氏喜愛揚帆出海及駕駛汽車等。

長洲太平清醮 昨今會景巡遊 今晨壓軸戲搶飽山

【本報訊】一年一度的長洲玄天上帝太平清醮會景巡遊，昨午在驕陽下舉行，長洲萬人空巷，非常熱鬧，被邀往參觀的嘉賓有新界政務司湛保庶伉儷，新界鄉議局副主席張人龍，林樹春暨新界各鄉紳名流等，巡遊節目逾一時許始完成。

巡遊節目多采多姿，其中以各單位景色隊的飄色獲得掌聲雷動，景色多項包括儲著，公主刁蠻駙馬嫡，呂布與貂嬋，清宮殘夢，法網難逃，李後主，武則天，民間傳奇，保鏢，劍膽琴心，包青天等，此外更有醒獅及麒麟各三頭，及潮州大鑼鼓音樂等演出。

參加巡遊的單位計有長洲潮州會館、長洲崇社、文化大學校友會、大夏大學香港校友會、龍川同鄉會、僑港紫金同鄉會、林西河堂宗親總會、黃樹芬國術健身會、旅港陸海豐劉氏宗親會。

國行、長洲中興街、長洲新興街、海陸互助社、長洲北社街、長洲國民學校、長洲體育會。

壓軸精彩節目搶包山則於今日凌晨零時舉行，屆時有數百人攀上包山搶包，噓頭百出，為長洲每年舉行建太平清醮的特色。

會景巡遊分昨今兩日同一時間（下午二時卅分）舉行，節目大致相同。

飽山凌晨傾倒 幸無傷亡意外

【本報訊】長洲建太平清醮今日凌晨「搶飽山」節目中，發生飽山傾倒意外，幸無人受傷。

「搶飽山」是長洲會景巡遊的壓軸節目，今日零時，近二百人爭着爬上三座高達六十呎的飽山搶飽，豈料兩、三分鐘後，其中中間一座飽山因棚脚結紮不穩，經受不了搶飽人士的重壓而傾倒，幸而飽山上的人立即跳落地面，無人受傷。

在場維持秩序的警察，立即勸喻仍在附近檢拾大飽的人士疏散，然後用繩索將該傾倒的飽山完全拉倒，以策安全，至於其他兩座，則仍任人攀登摘取大飽。

圖為長洲太平清醮會景巡遊中搶包山的一個鏡頭

恒生銀行主辦 第六屆歌唱賽

恒生銀行日昨（廿一日）晚假座大會堂音樂廳舉辦職員第六屆歌唱比賽晚會，並請得聲樂家葉惠康、梁日昭、馮添枝、TONY ORCHEZ，及韋秀嫻、張露、席靜婷等擔任評判，並由黎兆華八人大樂隊伴奏。賽後由該行文國鎏副總經理夫人主持頒獎。是晚歌唱比賽晚會，共分為歐西流行曲組、歐西民歌組、粵語流行曲組及國語時代曲組等四組舉行，各組均有優異演出，幾可媲美一般職業歌唱水準。因為各組決賽者，經過激烈初賽角逐，始獲入選，其中更有參加外界公開歌唱比賽之優勝者。茲將各組優勝者名單列后：

歐西流行曲組：冠軍蔡鑾施，亞軍林偉熙，季軍葉偉明，粵語流行曲組：冠軍尹國輝，亞軍黃庭雄，季軍徐志偉。歐西民歌組：冠軍「鄭詠濟、韓克勳」，亞軍徐秉仁，季軍「黃自重、黎達盛、盧啟泰」。國語時代曲組：冠軍陳昌發，亞軍邱玉文，季軍何潤霖。

各優勝者均獲名貴紀念盃一座。

除各項歌唱比賽項目外，並邀得名歌星舒雅頌及甄秀儀客串演出，及由該行同事劉鴻志演唱，備受觀衆讚賞。

淺水灣上週日假期中 遺下垃圾一千八百磅 黃夢花呼籲清潔海灘

【本報訊】大約有五萬二千名市民於上週日在淺水灣渡過愉快的假日，但他們隨意在沙灘上拋棄的垃圾，竟達一千八百五十磅。

因此在星期一清晨，市政局員工出動大貨車將五十籮垃圾載走，每籮重達三十七磅。

該等粗心大意的游泳人士不僅破壞了大自然美景，更使其他泳客受到不必要的傷害，他們遺下的破汽水瓶、瓶蓋、食物與飲料的空罐、雞骨及其他廢物，使海灘上六百七十人遭受皮肉之苦，雖然該等損傷甚為輕微，但却是可以避免的。

全港清潔運動主席黃夢花議員昨表示，從該等統計數字看來，每年舉辦的清潔海灘運動雖略有成績，但顯然地運動訊息仍未為所有市民接納，這是十分可惜的。

現在游泳季節經已開始，黃議員呼籲所有往海灘的人士切勿亂拋垃圾，以免影響其他游泳人士的歡樂。

黃議員認為，在海濱渡假與旅行無異，而旅行自然不能缺少食物與飲料的，尤以舉家出外為然。

他說，大多數市民均有隨處棄置廢物的傾向，例如吃水果時，很多人會自然地將果皮擲在地上。

他說，為了保持環境衛生與顧及大衆的安全起見，多年來，當[illegible]潔海灘運動提醒人們自動節制這種傾向。

黃議員繼稱，清潔海灘運動大致上是成功的，但每年泳季開始時，均有數以千計的游泳人士對運動訊息置若罔聞，或許這可以解釋上星期日遺留在淺水灣的一千八百五十磅垃圾。

他又說，港島及新界的海灘為成千上萬的市民提供廉價而有益身心的娛樂，事實上，在炎夏日往海濱渡假比到電影院更受歡迎，基於這種原因，更應盡量保持海灘清潔及其吸引之地方，這樣不單本身受用不盡，更可令下一代受益。

最後，黃議員籲請各位市民支持清潔運動，他希望下星期日海灘上的垃圾會大為減少，及更少人因為廢物而受傷。

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

上肉	八元五角
牛肉	十元四角至十一元
鷄	六元至七元二角
鴨	五元五角
坭斑	九元五角至十一元
紅衫	二元四角至四元
大魚	五元至七元
鯇魚	四元五角至六元四角
蕃茄	八角至一元四角
冬瓜	八角至一元
白菜	八角至一元四角
毛瓜	八角
蘿蔔	六角至一元

（價格以每斤計算）

拆卸大埔墟舊樓 部份議員有爭論 保守派主張保持現狀

【本報訊】新界鄉議局近因拆卸其大埔墟之五十年舊樓部份議員發生爭論。據報，若干保守份子反對拆樓，力主保留舊屋。

主席陳日新承認有爭執，並謂已向所有議員求意見。陳氏表示，他個人贊成將此一千方呎舊樓之拆卸，以其十分破敗。

該樓建于一九二六年，與大埔商會毗連。去年，大埔商會通知鄉議局決進行拆建。由於兩屋相連，故須同時拆卸。

陳氏認為，因商會拆建，故並無保留半間古屋之理。

何況鄉議局已在九龍塘進行興建二百萬元之新厦，希望二十個月內落成。新厦有實用面積一萬三千方呎，[illegible]

加强應付海上污染 特別設計小輪 九月加入服務

【本報訊】海事處之石油污染控制組經已定造一艘價值一百八十萬元之特別設計小輪，將於九月加入服務，以增强應付污染能力。

目前，該組有兩艘[illegible]

最新設計之專輪七十三呎，時速十二海浬，如以一半速度則能繼續操作一百小時而不須加油。船上有種設備。

此輪之主要工作，係每日清除港內經常發生之小量油污。

如遇發生大量油污，則此專輪將作為指揮船。此外，又可作為檢查油船與其他輪船之用。

目前，控制組共有浮欄四七五〇呎，不久將獲清除油污化學劑一萬加侖，連使同存貨共有二萬加侖。

污染控制組又研究改善港內清除垃圾船隊之效率，該組正考慮購置清垃圾機械以代替現時之用人工。現時中區港內係用十二艘舢舨清垃圾，香港仔則六艘，平均每日撈起垃圾十三噸，運往[illegible]

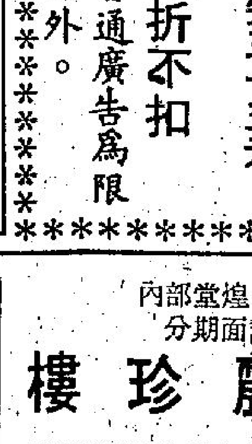
天主教 聖安尼英文書院
招寄宿生走讀生
中學小學幼稚園
地址：九龍荔枝角道223號（近大角咀石峽尾街口）
電話：K九三〇九五〇
名譽董事長余還之神父

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元
連刊七天 上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，故事及醫葯除外。

台灣物產 價廉物美

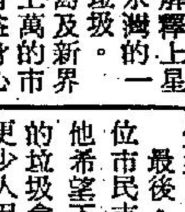
來自中華民國 遐邇中外 老牌哲學 陳葵石
兎年秋菊夏蓮開，眼前須知財運順逆快的來。事業之進步，由人把握時機。不可不知。利頓得失。地位幸福美惡之和。以及人生一切等事。實因宿命掌相關係終生。各界賜教，由午時至下午七時，九龍旺角彌敦道五七四號：近泰國盤谷銀行隔鄰（上閣樓左便電梯）
（剪報氣運30元）

麗珍樓 大埔 D.D.6. LOT NO 1801
內部堂煌・外表華麗 分期面議・經已入伙



鄉事會道新型洋樓，前向青山綠草，無都市塵埃污染，後有廣大停車場，室內佈置新型傢私、顏色潔具、冷熱水喉、冷氣機、廚房用具、顏色地毡合
請電 H43958・12-66839

潮濕！



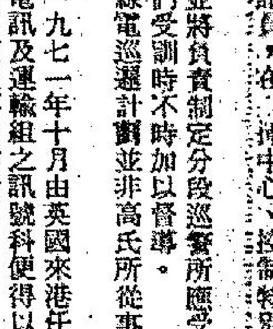
使用AQUARIUS抽濕機
牌子最老，抽濕性能最高。省電耐用，佔地少，自動調節室內濕度，適合一般家庭，特別是半山區或靠海邊的住宅，以及工商廠房，學校，醫院，儲物室等。歡迎電話購貨，隔日準時送到！
FRIGIDAIRE 北極牌

東城有限公司 K808245 總代理
Lemaire Heat-Transfer Printing Machine
「立美」傳熱印花布機
・大中小型 各欵齊備
・製造精良 溫度準確
・價錢低 付欵辦法多
東城專門代理供應：各種針織圓筒機・28—32幼針雙面・電子提花機・自動扁機・辯仔機・熱定形機・各種洗染整理設備

善基中學
招寄宿走讀生
由小學壹年至中學會考班
自置新型大校車免費接送
地址新界洪水橋丹桂村十二號
電話：12 柒陸捌陸玖柒 柒陸零叁叁肆
章程電索即寄

教育司署註册・海事處認許
聯生職業訓練夜校
校址：①九龍彌敦道483號四樓 ②九龍砵蘭街55號二樓
廣告設計証書班 初級英文簿記班 生產管理証書班 機械繪圖班 汽車修理証書班 鍋爐管理訓練班 全能海員訓練班
電話：③305593③858491
各項課程均有詳細簡章，歡迎索閱。

香港工科學校 新班招生
灣仔軒尼詩道274—288號二樓H753341
彌敦道593廖創興銀行大厦3樓K305075
深水埗大埔道92—101號K953774
西環皇后大道西501—511號2樓H485447
電機工程 冷氣工程 無綫電 航海電報 工商管理 數學專科 時裝設計 室內設計 廣告設計 建築工程 機械工程
部記全科 會計全科 洋行實務 信扎速記 打字日文 英語會話 F1—F5 初學—P6 成人字母 英語拼音



橡皮艇 $89.00 ・浮床 $38.00 ・冲浪板 $22.00
其他沙灘用品 均有供應 最佳 最平
台灣民生物產有限公司 九龍尖沙咀總店 營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

老中醫統理男婦兒科頑症經驗多
潘柏
全日在九龍彌敦道312號三樓應診（近裕華國貨）

痔瘡
全港獨一・歷史悠久・無痛新法・首創人▲日本遠近馳名痔科▼
苗樂天 醫精
立止疴血脫肛
無痛新法・不用割紮 三天脫落・照常工作 遠年痛管・讓水腫痛 神效掛錢・永遠除根 檢驗免費・有女助理 旺角彌敦道・84號樓 金菊園樓上・電梯上落 電話K九六二二弍四弍
（醫法獨到・保證滿意）

善補靈藥
外施 固本培元・強壯体 有不可思識之致
老牌妙藥 遐邇知名
各處有售

醫藥

山人論相
九龍旺角長旺道17號長旺大厦六樓AB座按5字每日下午三時至六時③942153

中聯搬運公司 專門搬屋
香港H-627922 628973
九龍K-333560 333532
彌敦道K-632345 628647

商業 分類廣告

來自美洲黑肚綿羊

了這幾天的佳期，就祇有等來年了。黑肚綿羊便無所謂發情期，就是說，一年到頭，天天可作牠的佳期。

騎虎難下說陳浩

明星與我

來自美洲黑肚綿羊 移居寶島開枝散葉

【台北訊】十九日凌晨兩點多鐘，外交部、經濟部、省農林廳和農復會的許多官員、專家，齊集在台北松山國際機場，迎接巴貝多政府送給嚴總統的一份名貴禮物：五隻黑肚綿羊。

巴貝多是遠在中美洲的島國，東瀕大西洋，西臨加勒比海；面積有一百六十六平方哩，人口不足卅萬，比我們三重市的人口還少。黑肚綿羊是這個以產糖、旅遊聞名國家的特產。他的體態很像台灣的土種山羊，祇是軀幹和四肢是咖啡色，腹部是黑色。

這五隻綿羊先從巴貝多空運到美國洛杉磯機場，然後由華航班機運來台北。單是從裝載牠們的工具特裝木箱來看，就可看出牠們受「禮遇」的情形。

木箱是用厚達兩公分的上好木板釘的，四周留有透氣的縫隙；底部先墊了一層柏油紙，紙上覆蓋着厚厚的乾草。每隻木箱外頭都加了結實的鎖。

經濟部商品檢驗局的一位官員說，這幾具木箱如在台訂製的話，每具可能要花近兩千元。

這批嬌客一卸下飛機，官員和專家們便簇擁過去。他們大多是頭一遭看到這種綿羊。隔不多久，一輛專車開來，把這批嬌客接到汐止的商品檢驗局動植物檢疫中心。

羊最怕潮溼的氣候。不巧得很，這批羊運抵台北，正趕上梅雨季節。在連朝霪雨的情況下，這批羊如吃到潮溼或腐敗的牧草，會得致命的「鼓脹症」。這一點，農復會和農林廳的專家早想到了。前幾天，他們從台灣南端的恒春趕運來八大包最好的乾燥牧草，準備供這五隻綿羊大嚼。

農林廳更從恒春畜產試驗所調獸醫專家葉崑雄，負責照顧這幾位嬌客在汐止的生活起居。

葉崑雄前不久才從紐西蘭受完酪農專業訓練。他說，黑肚綿羊是肉用羊，肉質鮮美，牠的名貴處在於：抗病力和繁殖力强、耐粗食。

普通的羊一年祇有一次「發情期」，而且發情期很短，祇有幾天，錯過了這幾天的佳期，就祇有等來年了。黑肚綿羊便無所謂發情期，就是說，一年到頭，天天可作牠的佳期。

這五隻綿羊有兩隻是公的，三隻是母的，都是三個半月大。公的體重在廿公斤左右，母的發育較慢，約在十五公斤上下。母羊懷孕期是五個月，一胎可產下四、五隻小羊。

葉崑雄說：「黑肚綿羊住進檢疫中心後，食慾和表情都很正常。」他所謂的「表情」，是指牠們動作活潑，反應靈敏。

巴貝多政府附送來這五隻羊的檢疫證明，儘管如此，我們的檢疫人員仍是很小心。原因是，巴貝多以南的三個國家：哥倫比亞、委內瑞拉和蓋亞那，都是口蹄疫區。

過去，我們政府不鼓吹養羊。原因是，台灣養羊，飼料發效率低，羊吃得多，長得少，養的人划不來。如果這五隻羊能適應台灣環境，並能大量繁衍的話，台灣養羊的前途就很可觀了。

所以，在照顧這些綿羊的專家眼中，閃耀的是希望之光。他們期望這五隻羊能開拓未來台灣的畜牧遠景。昨天外交部把這份感謝具體表達出來。他們拍電報給巴貝多政府，說禮物收到了，謝謝他們！

「吃在台灣」貴得厲害 「觀光樂園」蒙上陰影

台北通訊

【台北通訊】若干年前，台灣低水準的物價和人民淳樸的生活，受到中外人士一致的讚揚，每一位來台灣旅遊的觀光客，經過相當時日的觀光後，都盛讚此地東西價廉物美，尤其是在飲食方面。

但是，自從六十二年發生世界性通貨膨脹，台灣受到經濟劇變的衝擊後，導致物價上升，由於餐館收費奇昂，使得號稱「觀光樂園」的台灣，在觀光客的心裡蒙上了一層陰影。

許多觀光客，一向慕名吃在中國，但卻沒想到台灣餐館價格如此高昂，過去，四、五個人吃頓像樣的小館子，至多不過三四百元，現在就連每個人吃一碗便宜的牛肉麵，五個人一頓下來，也要化三四百元。

許多居住在台灣的美國人，望到館子昂貴的標價，有時也蹙起眉頭，嘆口氣說：「美金越來越不值錢了！」

儘管如此，各地的飯館、餐廳卻如雨後春筍，一個個建立起來，三步一飯店，五步一餐廳，已成台灣另一種特殊景象，國外觀光客及歸國華僑來到台灣後，無不爲這些極盡奢華的享受，感到瞠目咋舌。

美國來台學中文的施鐵名表示，從星期假日各館子、酒樓人滿擁塞的情形看來，此地人民無論在吃的或穿的都較美國考究。

看到中國普通收入的家庭，每個月平均都至少要上一次館子，使他更不了解中國人的生活方式。

他說，中國的館子並不便宜，一家人吃一頓港式飲茶，算下來也要六百元左右，如果再多點二盤滷菜或人數加上二、三人，結帳後，也需一千元之上，吃頓飯一千元對中國普通收入的家庭而言，也非小數目，但上館子者卻趨之若鶩。

美國一般中等家庭，年薪大約有美金一萬五千元左右（合台幣約六十萬，平均每月收入約五萬元），但一家人上館子的次數，卻少於台灣的家庭。

甫自美國回來探親的留學生古榮一表示，根據美國雜誌指出，美國最近的消費比率，人民平均花在吃、住方面的比率，估收入比率的百分之五十以下，而中國人民花在吃住的比率，卻佔收入比率的百分之七十至八十。

由這個比率看出，「吃」已成爲中華民國國民的一項沉重負擔。

古榮一說，他回到台灣祇不過短短的一星期，卻在接風、洗塵的名義下，吃過不少此地著名飯館。

每上一次飯館，他的心中就打了一次結，白花花的鈔票，隨著一道道的山珍海味，在短短不到二個小時的時間，如同流水一樣，付諸東流。

他認爲造成餐館、酒樓收費奇昂的原因，除了物價上漲外，最主要的原因是商人抓住了中國人在飯桌上解決事情、聯絡感情的心理。而重「排場」，也是造成少數「明星飯館」在經濟不景氣聲中，仍維持一枝獨秀的現象。

古榮一說：「何苦呢，一頓便飯下來，主人心痛，客人肚痛，彼此都不見得痛快。」

根據統計，目前一桌有四道重頭菜的酒席，除去小費筵席捐等，少說也需四千元左右，一頓下來，連稅捐、酒費，共需五千元，主人於付款時，會不「心疼」嗎？

古榮一舉了一個不肖餐館的例子，說明餐館收費水準伸縮性很大。

有些餐館價目表沒有標明價錢，而僅有「時價」二字樣，如果上門的客人，於點菜前，沒有將「時價」多少弄明白，吃下來，往往會收到出入意料之外的帳單。

古榮一曾經親身經歷這種場合，他點了黃魚和明蝦，價目表上因寫着「時價」，他沒有特別問清楚當時的時價需多少，結帳後，二盤菜，餐館收費兩千元。

他笑着說：「也許我看起來很有尖頭曼的味道，因此這些人拿我當凱子看。」

也許是看多了餐館酒樓不盡完善的一面，他極爲推崇國外的宴客方式。

古榮一說，外國人請吃飯，只出幾道菜，最通常的菜單是：一道沙拉、一道主菜（以牛排、牛肉爲主）、蛋肉混合菜、甜點、小圓麵包及飲料。

雖然沒有幾道菜，客人却可以吃得飽，主人的錢也不多，經濟又實惠，雙方都覺得有個「很開心的晚上」。

幾年沒有回國，這次回來，使古榮一最覺得難以適應的是此地生活水準太高了，他感慨的說：「美金在台灣已不像三年前一般，用起來有花不完的感覺囉！」

他說，目前一個中等的台灣家庭，每個月收入不超過一萬元，却要以這些錢，應付有如美國生活水準的社會，實在很難爲。

剛從美國考察歸來的商人蕭立仁說，不是外國的月亮比中國圓，而是他們確實有些制度值得我國參考。

例如石油危機發生後，各國物價都先後的上漲了，但是若干國家物價上漲有一定的限度，其漲價的程度盡量不使百姓感覺得到，以上漲百分之九到十之間爲最適當的標準，反觀國內，物價一漲可漲至百分之五十到百分之八十之間，由於張得太離譜，使許多人一時無法適應，而造成人心惶惶。

蕭立仁認爲餐館最不合理的現象是物價回跌以後，它仍維持漲價時的售價，但數量却被從中削減了。

拿西門町附近，某著名的「牛肉街」而言，該街目前一碗牛肉麵仍維持四十元左右，但牛肉的分量却減少了，過去價廉物美的牛肉麵已不復得見，四十元一碗的牛肉麵，只有薄薄的幾片肉而已。

任何人都知道現在由國外進口的上等牛腱肉一磅只不過廿九元，一磅牛肉可做多少碗牛肉麵，試算之……。

餐館另特一殊景象是仁愛路某大廈地下室的餐廳就以氣氛賣錢，一客週末客飯，收費需四百元，尚需另加小費、稅捐。

一道新菜上市往往可吸引不少饕客，例如「新疆抓飯」、「新疆串肉」，因爲吃法新奇，搭個蒙古包，吃烤串肉，結帳就需千把元，可謂一飯千金了。

蕭立仁說，儘管東西這麼貴，前往「捧場」的人卻絡繹不絕，考其原因有三：㊀民以食爲天，是中國傳統的觀念。㊁爲趕時髦，觀財富，不放過任何新奇的食物。㊂飯桌是最好解決事情的地方。

在美軍顧問團服務的歐道爾夫婦批評此地飯館漸漸走向「價昂物少」的路線。

他們認爲有些小吃館在物價波動以後，某些菜的價目調整幅度較小，但數量却顯著的減少了。

譬如一盤蔥爆牛肉，過去售價四十元，現調整爲五十元，但卻由大盤子改成小盤子了。

他們說，過去發生過爭論的，安樂園二桌酒席收費五萬餘元的奇景，使多數居住在台灣的美國人，望餐館而怯步。

他們欣賞台灣的便宜勞工，在美國，請個工人修理電視機，不換零件，只是擦擦電視機內部的灰塵也須十五元美金，而在台灣可以享受最親切的服務，最低廉的價格。

爲了發展國際觀光事業，號召更多的觀光客前來我國旅遊，設法降低物價，已是刻不容緩的事了。

讀者意見

東華三院護生吐心聲 工作繁重人手不足 院方不補充却說空缺少

各位社會人士：

首先多謝各位對我們護理界最近的情況關懷垂注。

東華三院當局於五月七日曾就畢業護士失業之問題發表言論——護士失業並非東華三院經費不足，而是職業空缺過少，護士供過於求所致，並表示東華三院護理人員已足，對於以上論點，我們不敢苟同。

我們都熱愛護士事業，願意爲護理工作而努力。我們已習慣了本院的忙碌，但是近來情況更令我們有心有餘而力不足之感。對於病人所受之影響，我們至感不安。

我們日常的護理工作，包括整理床鋪、料理病人清潔、注射、給藥、換洗傷口、測量血壓、體溫、脈搏、呼吸、遵醫生的診斷而給予病者適當之護理、預備病人進行各項檢查、記錄、接洽各有關部門：如X光部、藥房、手術室等。其他如解答家人之查詢，病人出入院之指導，注意病人之心理健康，亦屬我們的工作範圍。

本院普通一間內科病房，約有七十至九十五個病人，不能自助者約佔四分之一，而當值護士員生只有五至六人，每一位護士平均需照顧十五名病者，試想病人可得到較完善的照料嗎？在外科病房，平均每日約有十人需要接受手術，他們是需要手術前身心之預備及手術後特別護理。至於意外創傷及緊急病症，更需獲得急救。急症室方面，每日求診之病人達五百名之多，而三更當值護士員生共約二十一人。試想病人能得到較完善的照料嗎？至於兒科病房，平均有七十至八十張病床，日間當值護士員生六至七人，夜值更減爲三至四人，而病兒需要個別哺飼、清潔及看顧的。試想病兒可得到較完善的照料嗎？

根據香港護士會委員會在「對一九七三年醫務發展諮詢委員會報告書之評議」中，提出正確的護士與病人之比率爲一比一點七九。由此數字比較，還可稱本院護士供過於求嗎？本年四月三院護士始獲得與政府護士同假期之待遇，但放假者之空缺無人補充，於是人手更形短缺，綜合以上所述，人手不足乃無可置疑的事實，所謂護士供過於求全無根據。

專業人材的訓練應有週詳的計劃，在訓練過程中，動用納稅人不少金錢，冀望他們能將所學貢獻於社會，服務於人羣，目前三院繼續招收新護士學生，而又大量減少聘用畢業護士。如此，只會將大量專業人材推向失業的一羣，更形成病室經驗人材持續性短缺，醫療服務水準降低，有負納稅人所望。

醫療服務乃大衆之基本福利，直接關係到市民健康。醫護人員短缺，後果嚴重，豈容忽視！這既是社會問題，我們有義務提出來給大家討論。希望各界人士指導及支持。

東華三院護理人員會護生部
一九七五年五月二十五日

香港醫學會 醫學常識解答

自瀆是否阻礙發育

HKH君問：

自瀆會否阻礙發育，停止增高？會否影響壽命？

香港醫學會答：

自瀆乃成熟之未婚男女常有之生理現象，對身體不會有害，并不會阻礙發育，或防礙增高，更不會影響壽命。市民切勿受外界無知人士之言論所影響，勿以爲自瀆能傷身或會引致各種疾病，要明白自瀆乃未婚男女之正常發洩方法，不會對身體有害。

色盲是否先天性

伍漢鑫君問：

色盲的成因是甚麼？有沒有先天性及後天性分別？有何治愈或補救辦法？

香港醫學會答：

色盲就是不能分辨顏色，最常見的就是不能分辨紅色與綠色。色盲的成因完全是先天及遺傳得來，男性患者較多，絕沒有後天性的。色盲並沒有任何方法可以治療或補救，患者要明白此點，勿到處尋求醫治之方。

大便有小蟲

心急人君問：

大便常有小蟲，晚上肛門痕癢，是患了什麼病，應怎樣醫理。

香港醫學會答：

晚上爬出肛門之小蟲，名爲蟯蟲，是寄生在大腸及直腸之寄生蟲，蟯蟲晚上爬出肛門之外，引致肛門痕癢，在女性兼有外陰痕癢，而且蟲卵散播於肛門及會陰之間，因而使內衣服，牀單被褥等沾滿蟲卵，跟着進食，則會被染上。所以家中有人患蟯蟲者，很容易傳染到全家人皆患上。醫理方面甚爲簡單，有特效杜蟲藥服食，不過一次或兩次服藥，便可殺死全部蟯蟲，同時家中各人皆應一同服藥，以免互相傳染。除卻服藥外，清潔習慣亦需保持，患者之內衣服及牀單被褥必定要全部煮沸，以殺死蟲卵，而且各人手甲需要剪短，進食前必定要清洗雙手，才可免重複患上蟯蟲病。

恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

五窮六絕時期，倉底貨全部搬出來！

勝新太郎開眼 這回大演反派

勝新太郎是一位很成功的日本武俠男星，他是在影迷心目中建立了好的印象，但他在銀幕上演盲俠，能扮演許多方面角色的，且極爲成功，不過他有今日的成就，得力於拍大場面的佛祖事跡巨片「釋迦」內，扮演那個反派的角色，從那時開始，已充份表露他是一個有作爲的武俠明星了。

這個銀幕盲俠，以前曾來過香港，并不是在「釋迦」內飾演的那個提倡異教領袖的一副樣子，而是甚有型格的男子，但他在銀幕上作惡多端，害死了一個太子的妃子，也就是釋迦未成佛之前的太太，但還是仁慈的本鄉功次郎，救他一命，從他處於險境中，寬恕他的罪過，從惡徒變爲一個懺悔的佛教徒，勝新太郎有精湛的演技表現。

「釋迦」一名詞相傳是種族名稱，他在紀元前一零二六年，在印度迦比羅韋城出世原名悉達多，出世後不久母親去世，由姨母撫養成人，十九歲時偶然乘車出遊，看見衰老病死者，深悟世界之無常，乃決定出家，潛出王城在畢鉢羅樹下修道成佛，也是佛祖的起源。

若干年前東京學會組，曾組成佛跡實地調查組，赴印度作實地勘查，獲得許多資料，「釋迦」的場面偉大，亦借重這個學術團體供給資料，及撰寫劇本與開鏡。

「釋迦」一片內不少場面是參加二千九百年前的迦比羅韋城的遺跡架搭的，製片認眞，日本電影擅長的特技，發揮在一場怪神像的倒塌上，嘆爲觀止，「釋迦」有打鬥的場面，動員臨時演員數千，近年影壇已絕少這樣高成本的製作了。

庫納拉王子被後母所害，瞎了眼睛，但後來他皈依佛教，雙目復明出現了奇蹟，爲此描寫佛祖偉大事蹟巨片「釋迦」內的市川雷藏與山本富士子。

阿倫狄龍銀幕上 最怕造愛 寧願拔槍

靚仔殺手男星阿倫狄龍，多年來做電影老板的夢想已達到了，當他在拍「江湖大殺手」之不久，已是製片人兼主角，過去他拍了不少叫座的殺手片，自己是打工性質，也就是拿片酬合約明星，對於已拿片酬超過五十萬美元的阿倫狄龍來說，是不會感到滿意的，在年前他拍極叫座的「江湖龍虎門」時，大胆自己做老板，果然成功，此後他不必受人左右了。

同時阿倫狄龍打破了過去的作風，也可以說是破天荒，那就是在銀幕上結局時不再喪命了，他在黑社會槍戰片「江湖大殺手」內，結局是歷盡驚險，出生入死仍然活着，是近年來第二次不死，這結局是使影迷出乎意外的，因爲在許多影迷的印象中阿倫狄龍甚至做文藝片時，亦被安排各種意外，死亡是他的最後收場。

阿倫狄龍提到拍言情文藝片，他說寧願在「江湖大殺手」內手持手提機槍橫衝直撞，他對於銀幕上的愛情戲的場面，實在是感覺討厭不堪。

這位靚仔殺手又說：「我拍過幾部文藝片，有兩三個造愛場面，你以爲是艷福嗎，世界上最悶的事，莫過于在與一個靚女親熱，四邊被八十多個攝影工作人員包圍着，灼熱的水銀燈照射在臉上，我寧願在銀幕上拿槍，勝過造愛。」因此他在描寫馬賽黑社會槍戰巨片「江湖大殺手」內，持着手提機槍，率領馬仔左右衝殺，極爲威風了。

銀色手記

騎虎難下說陳浩

夏雪

有一位圈中人，對陳浩李麗麗之「變」，表示有「先見之明」，說：「我在八年前就說過，陳浩和麗麗之間，一定會變的！」

能夠這樣說，當然不是出自推測，是因爲對他們兩人都很熟悉。

他們「變」的主因，乃在於李麗麗之愛陳浩，多過陳浩愛她，這是事實，亦可以說是李麗麗的不幸！

他們在「愛情生活」期間，吵吵咀在所不免，但據聞有一次吵得特別兇，動口之後又動手，家裡變了戰場，房門穿了一個大洞！

大概是「佛都有火」？

李麗麗對這次分手做得很漂亮，表示「他有絕對的自由喜歡怎樣做」。而陳浩忽忽同來幾天李麗麗有什麼「評論」。不過，平心而論，他也不能對她有所評論，這位女朋友不欠他什麼，反過來應該說是他欠了她的「情」哩！

說起女朋友，陳浩有個小秘密，外間鮮爲人知的。他的公開的女朋友，李麗麗之前，誰都知道是李琳琳，而李琳琳之前呢，側聞是前「邵氏玉女」的秦萍，他倆交往了一段日子，才輪到琳琳「接任」。

其他不公開的女友，所知包括有陳萍及金燕玲兩個肉彈在內。陳浩可謂艷福無邊，半生中已「記錄」這許多「韻事」，將來老掉了牙的時候，會有說不盡的美麗回憶以供回味吧。

陳浩現在的新女友陳麗麗，聽說早在台灣認識，而種「情」於拍「撈女日記」之時，當時這個麗麗在港唱歌，被邀客串演出。

如果沒有記錯，這陳麗麗有個「咪咪眼」綽號，代表她的媚眼之「眼波如電」！她在台灣電視又以演「胭脂虎」出名，那怕陳浩對徵歌逐色之精，給她的「咪咪眼」電上一電之後，難怪他騎「虎」難下哪！

明星與我 依運

劉永一身本領 偷閒攻讀商科

外型英俊瀟洒，器宇軒昂。

目前劉永雖然很少在影片中有獨當一面的機會，但行內人對這後生小伙子都非常看好，認爲他具備了所有上佳條件，大紅大紫祇是時間上的問題，尤其在拍過「盲女奇緣」之後，導演丁善璽對他十分激賞，表示以後有機會一定請他當主角。

其實，丁善璽要重用劉永，目前本來大有機，因爲他正有幾部片子在籌拍中，可惜這幾部片都是替嘉禾拍的，而劉永却已解約出來。不過，劉永就要到台灣去拍一部動作片，在這部新片中，他是主角兼武術指導。

劉永能演，可以說出自家學淵源，他的媽媽就是當年的戲劇家庭的孩子，對於演戲總會比別人勝一籌，自從約滿離開嘉禾後，在拍片方面，不太多也不算少，但演出每一部片，均予人好感，這不但由於他身手敏捷，有很好武術底子，在動作場面中打得迫眞賣力，更重要的是他在演技上有極佳的造詣，而且

不過，黎雯倒不一定要兒子承繼母業，她把兒子供到在聖保祿書院畢業後，還準備送他到美國讀大學，祇是劉永對電影也發生了濃厚興趣，他考入了嘉禾成爲合約演員，黎雯覺得兒子大了，就該讓他憑自己志趣發展，當然也不加反對，於是劉永又走上了電影藝術的路。

劉永雖對電影藝術有興趣，但他是個重實際的人，總覺得搞電影這一行大多祇是一時光景，所以他最近晚上去讀商科和法文、日文，充實自己，準備在儲蓄得一些錢時兼營商業，或在形勢不利要轉行時也可以多一種謀生本領。其實，劉永即便現在不幹拍片，他也有好幾種謀生技能的，他可以開健身院，可以教音樂，可以參加樂隊，他是能玩各種樂器，是電子琴好手，現在也有幾個學生跟他學電子琴，有一時期，他做過夜總會樂隊領班，可以說是通身本領。

娛樂圈

停播超人片 推出新劇集

麗的電視由本週起將播出兩套新的配音片集，一套是由名片「大老千與小鬼頭」改編成電視片集的「小丫頭」，是一個爲生活而四處行騙的老千，與一個年僅十一歲的流浪小孤女，偶然機會碰在一起，大家同舟共濟，權充父女，全劇充滿笑料與人情味。另一套是日本電視紅星主演的武俠倫理片集「青春俠女」，講一個在祖父悉心教導下勤練武功，學成之後，闖蕩江湖，找尋失踪十多年父親的下落，劇情曲折離奇，可歌可泣，有極濃厚人情味。

這兩個新片集，是麗的宣佈停播「閃電超人」和減播「幪面超人」後，以之填補星期三和星期四晚上七時廿五分的播映時間的。由於社會人士認爲超人片集播映太頻會影响小孩子幼小心靈，麗的當局從善如流，於前日宣佈停播和減播超人片集及推出兩新片集的消息。

淺彈輕唱

丹鳳

尹氏出品

胡燕妮產下麟兒，康威做其第二任父親，這個男嬰改名「尹子文」，康威說是暫定，想到更好時可以再改。就如同一部新片的「戲匭」一樣？

有加無減

影圈吹過淡風，有人說這主要是與影片的質素低落有關，所以眼前所見，新片匆匆製畫，舊片頻頻重映。

記得以前全盛期時，每有佳片推出，例必一聲不响的自動增加票價，如果情況相反，爲什麼却不見會自動減低票價？

改壞多多

羅馬拍「阿牛發達記」，不是天雨連綿，就是演員撞期或受傷，以致一再拖延拍攝日期，苦在心裡。要「發達」當然不會是易事也！

李雲奇里夫與占布朗 兩亡命之徒合作搏殺

搏殺猛片「龍虎金剛」，有兩個亡命之徒，一是李雲奇里夫，二是占布朗，如果以軍事學來比喻，李雲是足智多謀的參謀，占布朗却是總指揮，憑他們兩人的合作，一以計謀勝，一以行動勝，號召羣衆，利用美人計，居然攻陷了一個銅牆鐵壁般牢固的軍事堡壘！爲的是甚麼？無非黃金與美人！但到頭來，軍事堡壘是化作瓦礫場了，黃金美人呢，他們一無所有！且送了命。「龍虎金剛」，是一部以戰爭場面偉大，戰鬥動作激烈取勝，難得的巨片。

圖爲「龍虎金剛」片中的李雲奇里夫與占布朗。

艾綺蓮表現出色 鄒文懷康城報捷

影壇近事 行掌

嘉禾首腦鄒文懷，此次赴康城參加影展，獲得極大成功。

很多外國片商，都紛紛問他外埠的版權問題，據說，收穫極爲巨大。

鄒文懷將於下月初，返回香港，屆時，將談及此次在康城電影節的盛況。

「直搗黃龍」是嘉禾與歐洲政府及歐洲公司合作的新片。這是一部占士邦影片，最大的特色，便是有一種前所未見的「交通工具」——風箏。

在片中，王羽與澳洲女星羅絲比，分別爲駛着風箏在片中飛翔，王羽更利用風箏，進入匪窟，大破匪窟。

在「直搗黃龍」中，佐治拉辛比是第一次飾演反派角色的，其中，最精采的一幕，便是與王羽在匪窟中，大戰數百回合。

佐治拉辛比在片中表現的異常出色，這位新〇〇七，有出色表現。

許冠文赴日拍攝海底特技的日期，將延至下月二日方始成行。

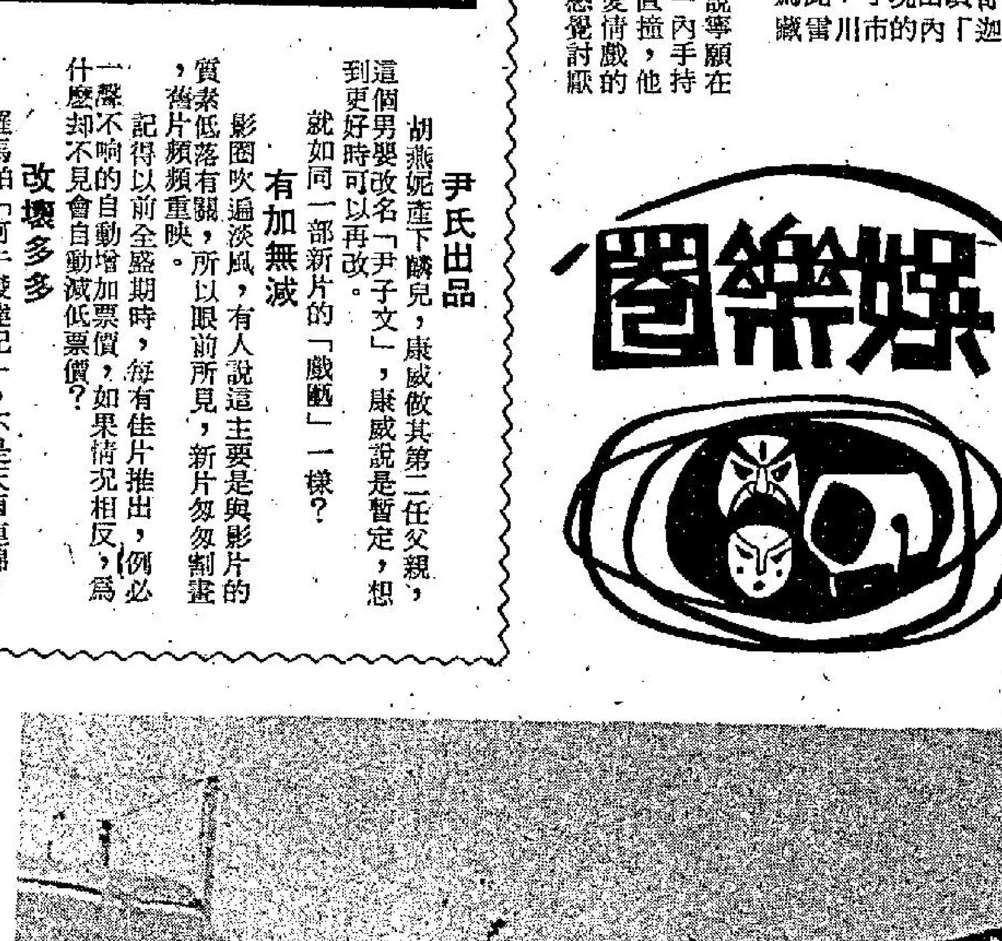
初時，他們是打算在本月廿七日的，可是，由於連日豪雨的關係，使許冠文執導的這一部「天才與白痴」沒有辦法按照原定計劃完成。原定計劃是：「天」片必須在廿五日完成在本港所有的戲場。

但是，由於天雨不能够出外景的關係，許冠文尚剩下的四、五天戲，無法拍攝，接着下來的幾天，便得天天睇天出外景了。

「天」片剩下的幾天，都是許氏兄弟與女主角艾綺蓮所拍的外景，最重要的戲場，便是她與許冠傑在沙灘所拍的。

艾綺蓮在片中的表現，異常出色，一個初次上銀幕的演員，能够有這麼成功的演出，實在是出乎人意料之外的。

許冠文對艾綺蓮的演出，感到異常滿意，所以，她在「天」片中的戲場，也特別加重了她的份量，艾綺蓮很能够將她飾演的角色恰如其作的表現出來。這是最成功的一點。



以馬戲班爲背景西部片「老虎蕩寇誌」係畢史賓沙與泰倫斯希路新作，片中惹笑鏡頭和動作場面甚多，保持娛樂性豐富的水準。圖爲片中之少女。

強人

黃思騁

「這個我就不知道了，因為我經常見不到他們的面，也不知道他們的行踪。」

「照現在看來，他們給我的麻煩似乎比匡逵少些。」

「匡逵不會出事，祇是固執而已。」

「已經叫人頭痛了。」

「他大概就會在一兩天之內遷離雲海山莊，像這樣的時候搬家，對他的確不算方便。」

「他真的不要我買一層樓給他嗎？」

「他不會接受的。」

「何必自討苦吃，頑強是要付出很多代價的。」

「他不大在乎，他做人很有原則。」

「他在那間公司裡有多少薪水？」

「聽說有四千多塊錢。」

「如果他付房租，日子就不好過了。」

「我倒不替他擔憂，一個人守住自己的做人原則或者也是一種樂趣。」

「那是可能的嗎？」

「或者是可能的，試看他的婚姻吧，你起先不贊成，但事後証明他們夫妻間十分恩愛，是一頭成功的婚姻。」

「他有他的一套。」

「想法子勸勸他吧，我不願意見到他為房子的事受苦。」

「我會叫美玉出面和他談談。」

「有甚麼事記得隨時告訴我。」

鮑志宏想起蕭匯華告訴他的一番話，總覺得這件事應該對他提一提，但是又怕冒犯他，因為他的情緒還不曾平定下來。

「外面對我有些謠言吧？」金步堯問。

「關於那一方面？」

「我和黃盈芳之間的事。」

「一般都覺得這個女人不像甄小曼那樣正常。」

「你們還認為甄小曼正常？」

「哦，她祇是貪財，做事轟轟烈烈而已，倒沒有害你之心。」

「難道盈芳倒有害我之心？」

「也不是說她會害你，但至少我們對她的背景不像甄小曼那樣清楚。」

「有甚麼不清楚的地方？多年來她一直都獨立生活，而且境況不佳。」

鮑志宏想起蕭匯華給他看的那張照片，說道：「堯哥，常言道，害人之心不可有，防人之心不可無，你不可過份信任一個女人。」

（一〇八五）

降龍珠

東方玉著

呂瓊瑤道：「是的，我再也不會被他們這些人利用了。」

一清和尚道：「阿彌陀佛，這叫做孽海無邊，回頭是岸。」

「反了，反了！」聞桂香脚下後退了兩步，臉色鐵青，一抬手道：「你們還不給我拿下？」

站在左右的四名黑衣漢子，就像城隍廟裏的皂隸，如同泥塑木雕，一動也不動。

聞桂香看的大怒，叱道：「你們都是死人？聽到了我的話沒有，還不把這賤婢給我拏下？」

四個黑衣漢子依然挺胸凸肚，站立如故，對聞桂香的話，恍如不聞。

聞桂香怒聲道：「玉蟾、玉枝，妳們過來。」

玉蟾、玉枝，正是站在香案左右的兩名黑衣女子，但她聽了聞桂香的話，同樣的祇是眨着眼睛，仍然安身不動！

這下，聞桂香已經發覺情形有些不對，她目光迅速掃過玉蟾、玉枝二人，再向左右四名黑衣漢子看去，自己手下，敢情全着了人家的道！

她一念及此，右手抬處，嗆然龍吟，一下掣劍在手，冷然喝道：「還有什麼人，藏頭縮尾，祇在暗中計算，又算得那一門人物，相好的，還不給我出來。」

「是我！」

那是一個嬌脆的少女口音，人隨聲下，一道人影從橫樑上倏然飛墮，人還未到，劍光一閃，把香案上的一束香劈為兩段，跌落地上，長劍又已回鞘。

聞桂香心頭大怒，目光一注，才看清從橫樑上飛下來的竟是慕容貞，不覺低笑一聲道：「是妳！」

慕容貞也冷笑道：「當然是我，妳這些手下，就是被我『穿雲珠』定住了穴道，妳又能對我怎樣？」

聞桂香臉色鐵青，一雙鳳目之中，隱射殺機，冷聲道：「我要妳死！」

話聲出口，劍勢斜指，左腕抬處，揮手一掌，朝慕容貞迎面劈了過去。

聞桂香這一掌，不帶絲毫風聲，也沒有强勁的內力，發的正是太陰教最厲害的「陰極掌」。

就在她掌勢甫發，但覺頭頂上疾風颯然，又有一道人影疾如飛鳥，朝她頭上落下！

聞桂香聽風辨位，發覺來人由空中疾瀉而下，雙脚朝她頭上踹下，她立即一個旋身，飛旋開去，同時右手隨勢帶轉，把朝慕容貞劈去的一掌，往上迎擊過去。

從空中瀉落的人影口中朗笑一聲，身形斜飄開去，避過她的掌勢，落到地上。

嬌鳥啼花

南宮搏著

忠諫

他滿臉脹得通紅，訥訥地出口：

「第一，你們沒有拜天地，你不應讓他睏在你床上——」

這一句直率的話使素兒羞得滿臉通紅，她不曾想到這是韋表哥偷看的，以為是未婚夫說出了曖昧事。因此，她在羞中有恨，全身抖顫了起來。

「第二，」韋表哥鼓起勇氣再說：「他不該自行作主賣田，他說要付賄賂，為甚麼不盡出？而且，要賣這樣多！」他透口氣又說：「我就心他騙人又騙財！」

素兒一言不發，轉身奔向自己的房間去。

韋有守愕地直立，素兒雖然走了，他本身的感情尚未平復，在粗重的呼吸中，又說：「我就心，騙人騙財！」——這等於是自語，但韋有守的聲音很高亢。

於是，阿采從裏面出來，曳了他向外走，入上房，阿采推送他坐下來。

韋有守氣吁吁地眼睛直視着阿采。

「表少爺，小姐在裏面哭——聽了你的話，一回進房就撲在床上哭了，」阿采低沉地說。

他在氣惱中，喃喃地說：「哭，有甚麼用呢？那樣的太——」

「表少爺，小姐已經和他定了親，小姐自己，在此地無親無故，祇得順着，聽未婚夫出主意。」

韋有守直着眼看她，他以為阿采是代表表弟婦來回答自己的，他也以為阿采這一席話是拒絕自己的忠諫，這使他感到自己的忠心無有着處。

忽然間，盛氣的韋有守傷感了。他垂下頭，似是一隻鬥敗了的公鷄地，嘆息，緩緩地說：「阿采，我知道我不該管這事的，我想——表弟婦就要嫁了，高公子已經住了來，此地的事，有高公子作主了，我……我想，我回去——」他很吃力地說出回去兩個字，隨後，他那樸實的面孔上，肌肉起了一陣痙攣，再用力說：「阿采，請你轉告表弟婦，我儘快明天結束事務！」

「表少爺，你這是從甚麼地方說起的呢？小姐樣樣事都依靠着你，你怎能走？」阿采驚異地反問。

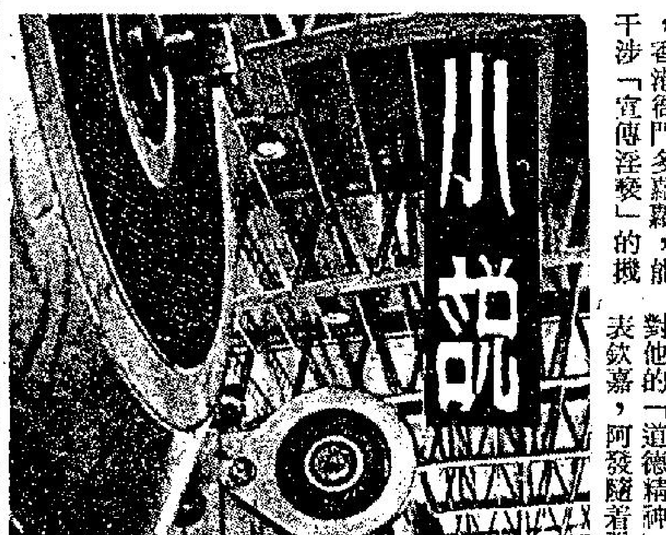
「有高公子來主持，高公子會照料的，我決心回去！」他用無比沉重的聲調來顯示自己的決心。走的意念是偶然興起的，但在興起之後，他自以為很對。他想：老太太喪事一了，我就應該走的，我已因循到今日。再不走，會有一天被胡狗驅逐。

自然，在念及走的同時，他的心靈深處，也有一種罕異的痛

通天跑街

小獃

看「鹹嘢」害及兒女



莫小覷阿發是個市井販夫，他擺個小小報攤，亦感到黃潮泛濫，匹夫有責，自動不賣過於淫褻的畫報，寧願少做點生意，也覺心安理得。

說來相當矛盾，離晒大譜的本地翻印黃色小畫報，曾經風行一時，隨街觸目皆是，雖然早一排當局檢控過一宗，把督印人繩之於法，罰款兼判監，即收殺一儆百之效，但那「儆效」，能維持多久？當局對黃色畫報，似乎「一暴十寒」，君不見現下這類「鹹嘢」又是擺滿報攤之上嗎？

像阿發這樣天良發現，自動停售，其實是等於執法當局一個諷刺，香港衙門多羅羅，能干涉「宣傳淫褻」的機構，相信不下五六個，況且黃色畫報並非鴉片白粉，須要暗底下買賣，祇用信步街頭，俯覽報攤，即可一目了然，林林總總，任查可也，而當局卻視若無睹，至為令人莫解也，若依靠報販出於自發，拒絕經銷，畢竟不是「對症下藥」。

我在阿發報攤上，對他的「道德精神」大表欽嘉，阿發隨着說道：「筱哥，你有所不知，我唔賣，實在身受其害，至咁決心唔，本來愈鹹愈銷得，有銀紙唔搵咩？好似有幾本賣兩元嘅畫報，內容拍得住十幾皮嘅黑市丹麥畫報，我呢個檔口，往陣日日銷到百零本，每本執番五毫子，日日搵到五六十元，利潤高過賣報紙，唉，我有仔女㗎，個個都是十零歲，讀緊書，點知佢地連個的「鹹嘢」都讀埋，問你怕未？」

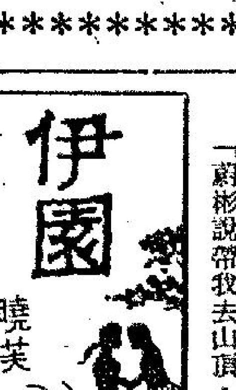
我笑嘻嘻插口道：「你嘅仔女『近水樓台先得月』，老豆賣畫報，但咪梗係任睇唔睇啦，又唔駛去買。」

阿發大聲「嚇」一下，說道：「我唔駛就假咯，我個㜺仔祇有十四歲，讀緊小學，重未畢業，讀書冇咁勤力，週時鎖喺厠所裡面，偷睇個的鹹濕畫報，佢點睇法，唔知，總之成個人睇到落形，有厘心機讀書，個女正係赤柱年華，亦時時偷睇畫報，容乜易睇到心郁郁，變做飛女？」

阿發說吧，在擺檔裡檢出一本小小畫報，封面刋着甚麼「文雅」名稱，遞給我翻看，薄薄十餘頁，頁頁均是「洋妖精打架圖」，阿發一邊嘀咕道：「呢本嘢，祇賣一元，實俾細佬，真係害人不淺，我決定把全部退俾批發商，唔賣，擯番一的陰德啦。」（九〇一六）

伊園

曉芙



七十八：每個人都離開伊園

終於，仲爾如期的回來了。飛機下午才到，可是上午我就開始準備，挑選一件他曾讚過的裙子穿上，還淡淡的塗了點化粧品。

化粧的時候，伊娃剛巧進來。

「噢，你怎麼知道我要出去？蔚彬告訴你？」

「出去？」我奇怪地問：「去那裏？」

「蔚彬說帶我去山頂，你另有約會？」

「眞對不起，我事先不知道，你們去吧，」我道歉：「仲爾回來，我要去接機。」

「仲爾——你的男朋友？」

「對，就是他，」伊娃眞好記性。

「他回來，你——就離開伊園？」伊娃緊張的捉着我的裙子，「誰說的？」

「不用安慰我，我知道一定的，」伊娃眼眶裡滾動着淚水：「每個人都離開伊園，每個人都離棄我。」

「每個人？還有誰？」天！該不是蔚彬吧？蔚彬比我重要，他不能離開伊娃的。「蔚彬，」伊娃嗚咽：「他考到獎學金，明年春天就走，我以為他走後還有你，可是你也——」

防暴訓練，內部安全

老饕

我同矮仔劉一路傾，一路行，至彌敦道，佢指住間大戲院曰：「佢地呢幾間戲院，間間蝕本，呢一間已經比較好，其他幾間新者更加蝕得多，不過佢地並非志在賺錢，因此蝕本與否，對佢地來講，乃係冇乜所謂者。」

我問佢點知道咁多，我所知者，乃係佢間戲院，好少出事，麻煩甚少，佢曰：「我有一個同鄉兄弟，在個度打工。此乃係佢講俾我聽者。」矮仔劉又曰：「幸而佢係技術工人，專門管放映機，而且識得整機，所以人工多一的。其他之職工就慘矣，打工一個月，祇得三幾百，比我地少得多也。所以佢地有法子可以請到技工。至於普通賣飛帶位之員工，當然容易請。不過佢地用人甚多，比其他戲院多成一倍。」

我問佢點解，佢曰：「好簡單，人工俾得少，就做少的嘢，此人之本性，所以佢地特別概，要另外請好多人管住看住。」

可見得祇講慳銀紙並非一個好辦法，舊陣時我地差佬尚未加人工之前，請人之難，當局亦不得不承認，的確係唔够人用也。直至現在，尚未請够人，不過近來香港經濟不景，工廠執笠者甚多，故當差者比較多而已。

其實當差並非易事，學識方面，雖然並非好注重，但在警察學堂受訓個幾個月，就已經並非易受。警例法律，復雜繁多，在幾個月之內，要學識晒，以我地當差人之學歷來講，殊非易事也，而且當差在學堂受訓之時，也都講紀律，同受軍訓並冇分別。其實警察之訓練，已為半軍事化矣。我記得先幾年同個班舊伙記傾計之時，提及新界之警察訓練營，幸而我已上咗年紀，否則可能會被派去受訓。受訓之兩三個月，如非健壯之後生仔，的確係頂唔順者。祇爬山一項，已爬到氣喘喘然。但佢地接受之訓練，主要乃係防暴訓練。香港之防暴隊所用之辦法，全世界出晒名。

而所謂防暴，乃為內部安全之準備工作也，若發生暴動，內部之安全，將來可能全部由我地差人負責。駐港之英軍，祇不過係象徵式而已，其實佢地最主要之任務，乃係幫我地警察，維持內部安全。祇不過現在警察唔够人用，全部由我地負責，無此可能也。

矮仔劉曾經入過營，但講出佢之經驗，提起亦驚。當時佢做軍裝，所以有法子可以避免。便裝則因已唔够人用，所以調入營者不多。將來我地可能會被調去偵探學校，此乃新成立之訓練單位，專門訓練便裝偵探者。現在偵探技術，已與前唔同，也都講科學化，非我地老一輩之差人所明白者。不過無論點樣科學化，偵緝處依然要靠線人，我地若冇晒線人，則好多案都冇法子可查矣。（一九一七）

鐵蓮花

高庸

「且慢！」花貞貞忽然岔口道：「那一劍，是不是傷在前額？」

「正是傷在前額。當時，鐵老弟負傷倒地，險些被姦夫淫婦所殺，幸虧一位武林高人適巧路過，聞聲趕到，才救了他一命，從此，白玉蓮就棄夫離家逃走，鐵老弟矢志要手刃淫婦，忍辱苦練，漸漸闖出了名聲，直到最近才風聞白玉蓮匿居在甘隴，千里趕往尋仇，不料反中了白玉蓮借刀殺人之計，落在蘭州府捕快手中，老朽打聽到這個消息，不忍坐視，故而設計在途中救了鐵老弟。」

花貞貞怒形於色，道：「白玉蓮那賤人太歹毒了，可惜我早不知道這回事，否則，咱們威寧侯府絕不會饒她。」

金克用微笑道：「其實，白玉蓮不久前還來過侯府，並且跟郡主見過面，祇是郡主不知道她的身分罷了。」

花貞貞一驚，道：「你是說那報訊的書生？」

金克用道：「正是她。那女人貌美心毒，因為老朽救了鐵老弟，自然恨老朽入骨，所以女扮男裝，來侯府送假訊，想借郡主之手，除去老朽。」

花貞貞赧然道：「是我太糊塗，險些上了她的當，金莊主別見怪。」

金克用笑道：「豈敢，老朽一向久仰威寧侯府，此次能隨鐵老弟前來瞻仰侯府威儀，眞是平生最大榮幸，有句很冒昧的話，老朽說出來，萬請郡主諒宥！」

花貞貞道：「請說無妨。」

金克用道：「依老朽看，鐵老弟人中之龍，豈是白玉蓮那種蕩婦淫娃所匹配，除非像郡主這般身分，如此人品，跟鐵老弟才算得郎才女貌，佳偶天成，當初郡主為甚麼竟放過了大好姻緣？」（九一五）

孤鴈

浪淘沙

第廿六回：長途

標仔看見嵐雁很神氣而又小心地替別人揹東西，他過身發癈，他搶前一步，拍拍前頭那個軍人的背脊道：「喂，大哥，換一換肩頭好嗎？我沒事做！」

那人望了他一眼，有點不相信他的力氣，因為大塊的玻璃片是很重的。嵐雁在一邊鼓勵道：「給他揹吧！他有一身死牛力，他的名字就叫做標仔。」

那個軍人也實在太累了，到底還是卸下來給標仔揹抬。

標仔很高興，一路學着香港碼頭苦力的哼嘅聲哼道：「唛咃嚿呀！嗨呀嘀！頂硬上呀！鬼叫你窮呀！」

嵐雁、標仔兩人一呼一應，輪番哼唱，把本來已經疲倦的一隊走私軍人的勁兒，又提高起來。衆人都贊揚他們兩人要得。他們越哼越起勁。

他們走到學院附近轉彎處，走在最前頭的一個人就發出口令叫停止前進。大家把玻璃放在路邊。

那個指揮的人，看看手錶，向大家叫道：「休息大小便限時五分鐘，遲來自愼！」

大隊就即刻散開。嵐雁覺得他們的事情很有趣，也很神秘，他們到底是幹什麼的呢？這裡又不是車站，他們等什麼呢？

五分鐘內，會有什麼事情發生呢？他想不透。

約摸十分鐘光景，隊伍中有三個好漢站在火車路軌上，向着沙田方向瞭望，那個發號施令的一個人，從懷裡取出一方小紙旗來，握着旗桿，作準備狀。

不久，聽見沙田方面火車的汽笛聲響了，那指揮人喝道：「目標！右後方！五百米突！預備！」

衆人就揹起玻璃來，爭先恐後，精神緊張。

嵐雁、標仔看得張口結舌，自己也緊張起來。那指揮人和旁邊的兩個助手站在路軌中心，指揮人搖動他手上的紙旗。嵐雁看見那一列火車「轟隆轟隆」地駛過來，慢慢放緩了前進速度。那指揮人馬上跑開，揹起自己的玻璃片，衆人不待命令已經蜂擁爬上火車去。

嵐雁、標仔站着瞪眼睛，不知怎樣好。嵐雁像剛做醒了一個離奇有趣的夢似的，他捨不得這個夢那麼快就醒了，他向那個發了呆的標仔喝道：「標仔！跳車！快點扶穩跳上去！」標仔應聲撲前去握着扶手，一躍就跳了上去。（一〇〇六）

碧血映紅粧

諸葛青雲著 余丹青插圖

就當他心念電轉之間，路金花却悄聲說道：「那也是自己人。」

岳天虹「唔」了一聲，道：「我知道。」

是的，祇要是頭腦冷靜的人，誰都可以想到，那不會是敵人，否則，還會發出嘆息聲來

祇是，這一聲深長長的嘆息，究竟是甚麼意思呢？

但路金花却不容許他去多加思索，立即接道：「白大哥，猜呀！」

「白堂主」變成了「白大哥」，但滿腹心事的岳天虹，却沒心情去領略對方的柔情蜜意，祇是心不在焉地反問道：「猜甚麼啊？」

「猜那個命令我的人是誰。」

「哦！我想，那個命令妳的人，就是那位自稱為『刧餘生』的人。」

路金花嫣笑着，在他的俊臉上親了一下：「白大哥，你眞聰明！」

岳天虹漫應道：「猜對了？」

「是的，」路金花的俏臉上，洋溢着一片幸福的光輝：「從今後，我會伺候你一輩子……」

岳天虹苦笑了一下：「方才，那個嘆氣的人，是刧餘生的徒弟朱立人？」

「唔……」

「那麼，他師傅呢？」

「他師傅怎樣？」她也似乎顯得有點兒魂不守舍。

「我是說，刧餘生在哪兒？」

「可能也暗中追躡陰盼盼過江去了……」

「啊……」

其實，刧餘生才沒過江哩！

本來，刧餘生是打算過江的，他於暗中察覺岳天虹與白君玉交手時，咬破舌尖，偽裝受傷的秘密，並對岳天虹加以深切的注視之後，立即以眞氣傳音，對路金花加以指示，然後再趕赴碼頭邊。

可是，就當他準備竊聽陰盼盼與宇文珍珠二人的密談時，却突然被一個黃衫文士所干擾。

那黃衫文士身材頎長，面色臘黃，顯然是戴着人皮面具。他向着刧餘生悄聲說道：「朋友，竊聽人家隱私，是不道德的。」

說來也眞巧，刧餘生也是身着黃衫，臉上也戴着人皮面具，所不同的，他是中等身材而已。

刧餘生目光深注着，道：「你是誰？」

黃衫文士笑了笑道：「暫時叫我黃衫客吧！」

「我也穿着黃衫……」

「但我知道你是刧餘生，所以，你用不着爭我的綽號。」（八〇一）

談「新力之聲」音樂會的音響器材

新力投影式電平指示表

新式半導體

皇后 皇都 麗聲 金門 寶聲 今天五場映

戰爭搏殺慘烈！五十年來未見！

美藝公司榮譽發行巨片 兩大紅星 李雲奇 里夫 占布朗 代表傑作

氣壯山河！驚天動地！悲壯轟烈！風雲變色 運用人海戰術 巧佈蟻陣攻城

兒童不宜觀看

你就是救星

垂危的病人急需輸血 請即到紅十字會捐血

電話：二八二〇弍一

港九影院聯合廣告

翡翠·娛樂·荷李活·黃金·亞洲·好景：最合時宜！今天全錢五場 翡翠荷李活加午夜場 成人最啱 視覺享受 兒童不宜 情投意合抵死纏綿

京華·快樂：大爆滿！今天五場連映 五聯火速訂座 汎亞價值連城最真實戰爭片 二次大戰最慘烈戰役 美國部密案秘密公開 晃填巨港之岸·血滿山河之窗

福星·油麻地：今天五場 緊張刺激功夫片鉅 大猛龍 下期放映 男人物 ／ 今天放映 驚險打鬥香艷片鉅 銀海浪子 胡錦 向華強 主演 ／ 今公餘場福星：鐵虎將

豪華·文華：昨天狂滿 今天五場 座位早定請 纏綿感人 聯美公司感人愛情鉅片 畢業生 德斯汀荷夫曼 安妮白歌羅賓 主演 米克尼高 導演 ／ 文華午夜場：鐵頭皇帝 李申均 主演

總統·華盛頓·英京：觀衆激賞 高度刺激兒童不宜 安樂貢獻 江湖龍門續集 阿倫 狄龍 傑作 江湖大殺手 着着搏殺！步步血染 華盛頓今午夜場：黑帶猛龍勇嫲娃

皇后·麗聲·皇都：狂滿！今天五場 人海戰術！蟻陣攻城 龍虎金剛 主演 李雲奇里夫·占布朗 氣壯山河！驚天動地！戰爭搏殺片的代表作 美藝公司榮譽發行

京都·凱聲·華聲：第三週映 新藝發派巨片 兒童不宜 十二點正·三點·六點·九點 大冒險家 與論一致好評 快將開幕

海運·百樂 H702412 K678091：今天五場 加開十二點半 百分娛樂！百分人 新科學怪人 美國公司寶奇 海運午夜場：快槍手

新華·新都：狂滿今天請早 時間12點 兩點半 五點 七點半 九點 無奇不有 殘酷世界 兒童不宜 新華十一點午場：奇盲女緣

東方·國寶·域多利·國華：影評大讚 貢獻安樂 阿倫 狄龍 傑作 江湖大殺手 智勇雙全！身解數 域多利明早十點半：阿福正傳

麗都 麗華 民樂 北河 英華：今明最後五場 驚險緊張奇情香艷動作巨片 胡錦 向華強 陳駿 李琳 民達 欽 主演 銀海浪子 後天獻映：盲女奇緣 甄珍 向華強 主演

國寶 K208917 新聲：不日放映 宏利動作巨片 煞星 ／ 狂滿今五場 色慾奇情巨片 巴拉巴 艷婦情狂 兒童不宜 ／ 不日獻映 包公奇案 ／ 今午場 夜晚：死亡大追殺

明珠·倫敦：昨日滿！拳來劍往 今天五場 龍吟虎嘯 華納出品 薛尼波勒 導演 兒童不宜 明午場 夜珠：胡姬花

新舞台·國都·聯邦 K862123 H713619 K719814：最後四場 古裝歷史 龍虎群英 ／ 今五場 銀海浪子 胡錦 黃蘭 ／ 今天七場 兩小無猜 麥里斯德 ／ 下期首映 盲女奇緣

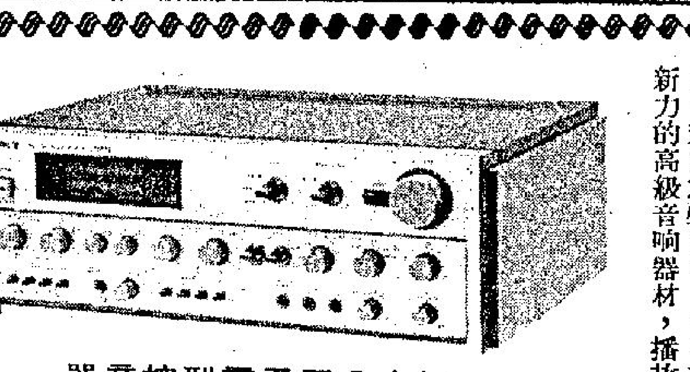
紐約·大華·全冠 K-935597 K-847115 H-768721：今天五場請早 老虎蒼蠅誌 ／ 今天五場 金冠 最真實的戰爭巨片 硫磺島戰役！ 歐洲公司出品

談「新力之聲」音樂會的音響器材

八四五零型高級控音器

本週末及週日（五月卅一日及六月一日）每晚八時，福原公司在堅道明愛中心大禮堂舉行「新力之聲HI FI音樂會」，全部採用新力的高級音響器材，播放CBS/SONY唱片，所有歌曲都是上過榜的流行名曲，有悠揚的巴巴拉史翠珊，熱門的聖他拿，介乎中間的雷．康尼夫，使聽衆能自各種不同樂曲中，體會各種器材的性能，屆時所用的主要器材如下：

唱盤：直流伺服馬達直接驅動式PS—4750，控音器：專業性TA—E—8450型，放大器：三百瓦TAN—8250，五百瓦TA—3200F型，揚聲器：SS—8150一對，SS—7660一對，SS—7330兩對，微音器：電容式ECM—280四個，相信是次音樂會，將爲新力之TA—E—8450控音器的嚴格考驗。



新力八四五零型控音器

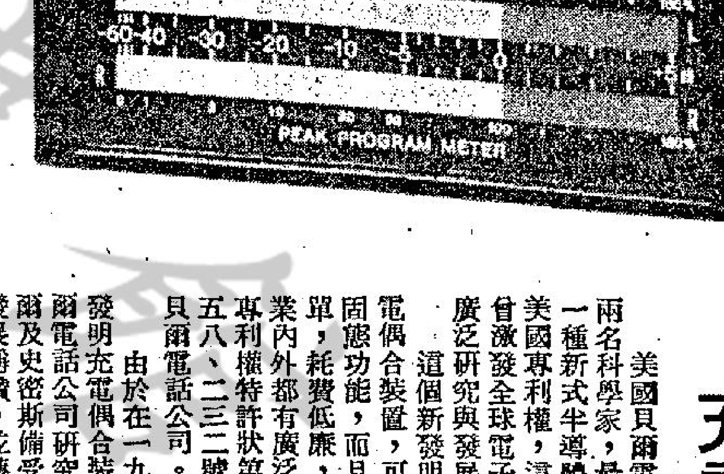
毫無疑問，這型控音器屬於專用器材，祇要一看其配置的投影式電平指示表即可知道，因爲這類指示表，通常在設備齊全的錄音室，或研究室中才可看見，新力首先將之應用。事實上，目前的音響器材，正日趨專業化，質素逐漸提高，精密的電平指示表確是必需，它的讀數由負五十分貝至正五分貝，以光束指示，並可由面板之選擇掣選用VU或DB讀法，整個指示表的上半部顯示左聲道電平，下半部則爲右聲道，一目了然，同時更特設選擇掣，使能分別指示微音器，錄音輸出，或總輸出電平，盡量發揮投影式電平指示表的功能。

音量控制爲級掣，採衰減式，其旁邊設一開關，可使輸出電平下降二十分貝。音調控制亦爲級掣，共分十一級，每級二分貝，設有交頻選擇，低頻爲二五〇赫或五〇〇赫，高頻爲二．五千赫或五千赫。另有高、低頻濾波器，低頻十赫或四十赫，高頻九千赫或二萬赫。

全機的線路設計獨到，在均衡線路及放大線路中，每聲道各具一組放大單元，諧波失真率及互調失真率大大降低，而特別適宜重播錄音帶及唱片之用，因此設有直接交連式錄音頭專用放大器，不但錄音機的放音頭訊號能直接輸入，更能連接兩部錄音座，作直接的帶過帶。

同時，耳和監聽系統亦與別不同，它採用一個直接交連集成電路作放大。有獨立的音量調節掣，將其拉出後，電表的靈敏度即提高二十分貝。此外並有唱頭輸入的負荷電阻選擇掣，微音器混音電路，外接四聲道解碼器插口等，是一具製作精密，品質高的控音器。

「新力之聲」舉行期間，並展出多款革命性製品，包括新力的TA—8650型80+80W縱型場效應晶體管前後級放大器。



新力投影式電平指示表

功率放大器的 諧波失真·互調失真

長久以來，「諧波失真」和「互調失真」一直是用來衡量擴音機質素的兩種最主要的指標。任何一個人去選購擴音機時，總會留意一下那副擴音機的失真數據的，譬如是0．1%失真或0．05%失真之類，如果這失真的數據之前，沒有冠以任何說明的，那麼這失真就必是「諧波失真」無疑，更精細一點的說明，則會分別註明是「諧波失真」或「互調失真」的。

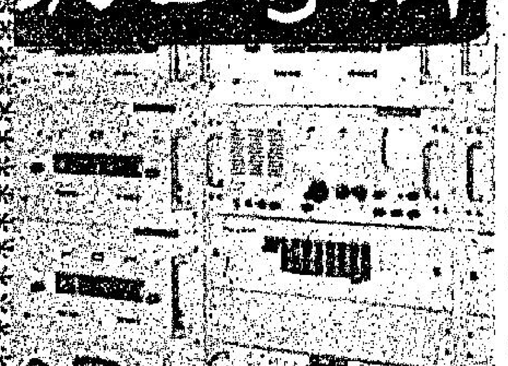
所謂「諧波失真」的情形是這樣的，原來當我們向一副擴音機輸入一個純一千週的訊號時，在它的輸出端，並不是祇有一個經過放大後而增強的純一千週的訊號。雖然我們是渴望能做到這樣的。但是在經過放大的訊號中，我們總發現毫無例外地滲雜了一些我們不希望有的東西，其中有擴音機本身所產生的「噪音」，以及以輸入訊號（1000HZ）爲基數的倍數的訊號，像2000HZ，3000HZ，4000HZ……這些原本沒有的高次諧波，我們便稱之爲「諧波失真」。

在另一方面，當擴音機輸入了兩個以上的純正紘波訊號時（事實上沒有一種音樂或樂器所發出的是單一的純正紘波的），在經過放大之後，很奇怪的，由於它們之間的互相接觸，又竟然會產生別的一種與原來訊號毫無關係的新訊號來。例如當我們輸入了60HZ和7000HZ的兩種訊號，但輸出端卻會有與該二訊號完全無關的訊號來，我們稱之爲「互調失真」。

多年來，我們都是以這兩種失真的數量的多寡，去辨別擴音機的品質的優劣。實際上，這兩種失真也的確和「重播」的質素有極其重要的關連，失真愈低的，重播的質素也相應的提高。但是近兩年我們又同時發現，影響擴音機的音響效果的，並不祇這兩種失真，理由是一些諧波和互調失真均在0．5%以下的擴音機，我們仍然發覺它們有可以聽得出的不妥之處，經過研究，知道除了「諧波失真」和「互調失真」（姑稱之爲「舊失真」）外，還有「相位失真」、「瞬時失真」等的存在，「諧波失真」因爲會令不同的頻率產生不同程度的放大，所以會產生「音調畸變」的失真，聽起來和真的音樂有不同的味道；「互調失真」容易造成「聽覺疲勞」，使聽者祇聽了不太長的時間已經感覺到十分疲倦；而「相位失真」則因爲形成高、中、低音不是同一時間送到人的耳朵中去，所以會出現「混亂」的現象；而「瞬態失真」則因擴音機在某一瞬間會處於「飽和」狀態之下，回復的反應遲鈍，音響的層次不佳，特別是高潮的「模糊」不精確。至於「相位失真」和「瞬態失真」的成因，有機會再爲讀者解釋。

科學世界

第五一二期　逢星期一刊出



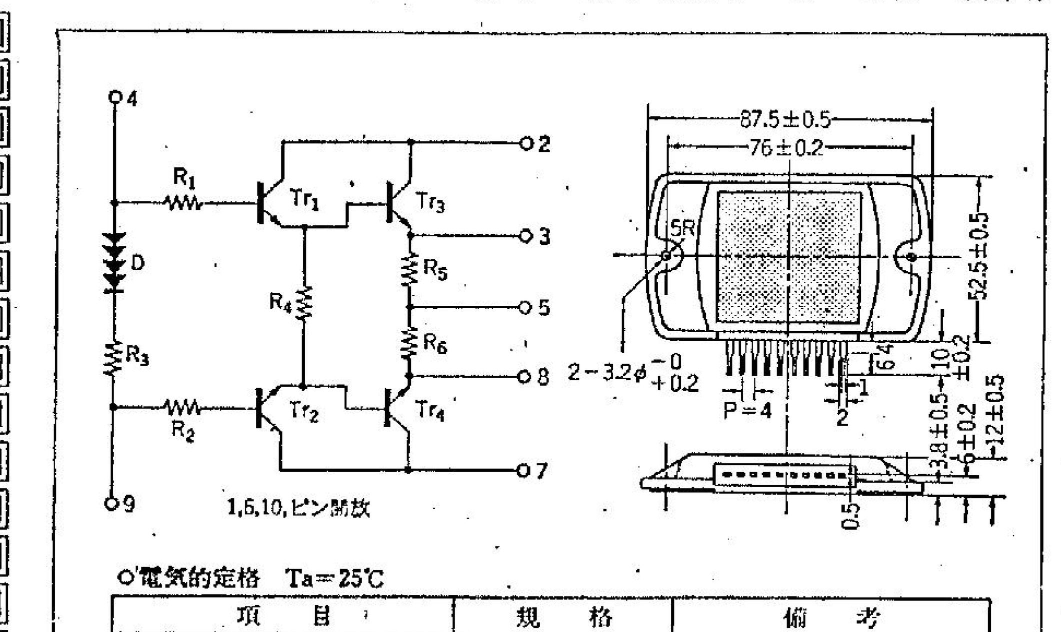
大功率集成電路

採用LSI技術做成的集成電器，功用越來越普及，從小型電算機，以至小功率的音頻放大器，今日的HIFI要求，幾十瓦以上的大功率集成電路是必需的，以往的較少功率的集成電路，包括了整個功率放大器，即推動部份及功率輸出部份，甲乙類放大方式藏於一塊集成體內，最近的研究結果，將推動級分離，只單獨處理其功率強放部份，集成體由分相及推動級，功率輸出級，及偏流電路組成，如此形式，日本三洋已成功地製成了大功率的集成體，計有S40W，S60W及S100W等三種，即輸出四十瓦、六十瓦及一百瓦。

附圖是S—100W。一百瓦型的集成體電路及規格，可見除了擁有正負六十伏的高壓耐力外，溫度特性極佳，高至八十度攝氏的工作環境也安全，而且熱阻抗最高爲每瓦1．8度，散熱的要求便不太苛。

更難得者，是全對稱式功率輸出設計，失真較低是順理成章的。

另一附圖，是採用三洋的S—100W試裝的一百瓦功率放大器，立體聲便要用兩枚，雖然輸出達二百瓦，仍不需任何特殊的散熱器，祇利用放大器的底殼散熱已足够。底板只是十二吋闊，七吋深，高一吋，用厚一分的鋁片製成，失真率保持在0．2%以下。



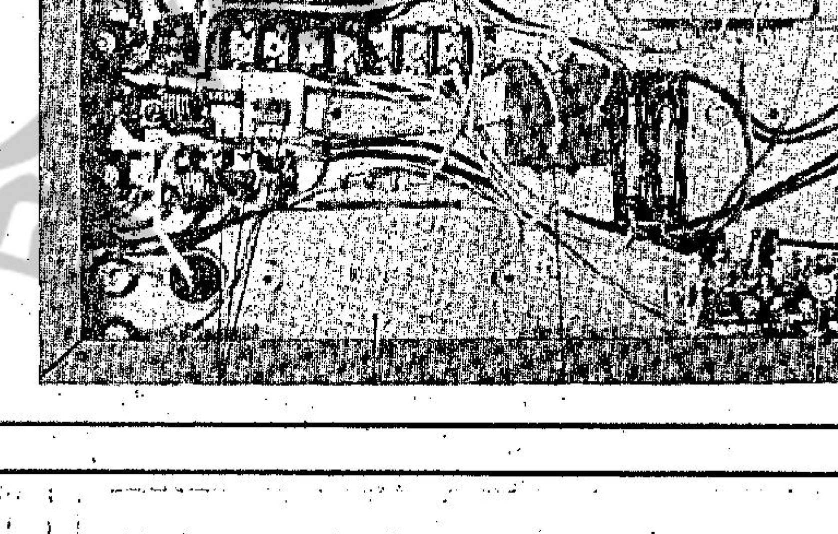
○電気的定格　Ta=25℃

項目		規格	備考
最大電源電圧	Vcc Max	120V or ±60V	
標準電源電圧	Vcc	100V or ±50V	
無信号電流	Id	40±10mA	Vcc=±50V,Dに5mA流す時
熱抵抗	θ	1.8℃/W max	ジャンクションから台板まで
動作温度	Top	−20℃～+80℃	
保存温度	Tstg	−30℃～+100℃	

○内蔵部品規格（Ta=25℃）　記号は回路図参照

項目	規格	備考
Tr1×Tr3, Tr2×Tr4のhFE	2500MIN	Ic=5A, VCE=6V
R1, R2	330Ω±30%	
R3	約50Ω	Id 調整用
R4	330Ω～470Ω	
R5, R6	0.33Ω～0.47Ω	

一百瓦集成電路的外型及特性



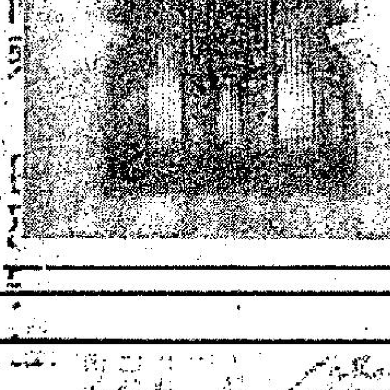
用大功率集成電路製成的放大器

漫談唱片　扣人心弦的風琴

舒曼在他的「青年音樂家座右銘」中說，「當你經過一座教堂而聽到風琴演奏時，進去細聽吧。如果你幸運地可以坐在樂器之前，試用你的手指按它，你會被它的全能所驚奇。」

這套唱片收錄的「阿依達」之勝利進行曲，「彌賽亞」之哈利路亞大合唱，巴赫——古諾之「聖母頌」，孟德爾遜「仲夏夜之夢」之結婚進行曲，柴可夫斯基之「浪漫曲」，安東．叠賓斯坦的「F調之旋律」，韓得爾之「徐緩調」等偉大樂曲，在管風琴奏來，神韻俱傳，益發覺得風琴的全能。

唱片的錄音和片質具有很高質素，風琴的低音，扣人心弦，使人感到自己是坐在教堂裡，聆聽着整個演奏。樂曲又是那末的熟悉感人，簡直給攝着，尤其是聽到「耶穌，人類喜悅的盼望」時，往往情不自禁，張口唱了起來……然後問：「剛才我是爲那對新人而唱？」卻不知，原來是下意識地替自己祝禱！（唱片編號：POLYDOR 2634 016—2LP）（胡綺綾）



新式半導體 充電偶合裝置

美國貝爾電話公司兩名科學家，最近獲得一種新式半導體裝置的美國專利權，這種裝置曾激發全球電子工業的廣泛研究與發展努力。

這個新發明名爲充電偶合裝置，可以發揮固態功能，而且用法簡單，耗費低廉，在電訊業內外都有廣泛用途。專利權特許狀第三、八五八、二三二號已發給貝爾電話公司。

由於在一九六九年發明充電偶合裝置，貝爾電話公司研究員博伊爾及史密斯備受研究及發展稱讚，並獲得富蘭克林學院一九七三年的斯圖爾特．巴蘭坦獎牌和電力及電子工程學院一九七四年的萊布曼獎。

充電偶合裝置在貝爾體系可能有多種用途，包括通過電話傳送用的拖延時間及濾波電路，供未來錄像電話使用的小型彩色電視攝影機，以至充當電子開閉系統所用的記錄裝置。

根據貝爾電話公司的專利權特許狀，充電偶合裝置的基本結構有三層，一層矽晶體，一層金屬電極，以及一層二氧化矽，後者夾於前兩層之間，使前兩層間互不通電。但正如專利權特許狀所指出的，其他材料亦可使用。

和其他小型固態裝置一樣，充電偶合裝置也利用在某些晶體中見到的現象：使陰電子（或陽電穴）在晶體內移動的能力。

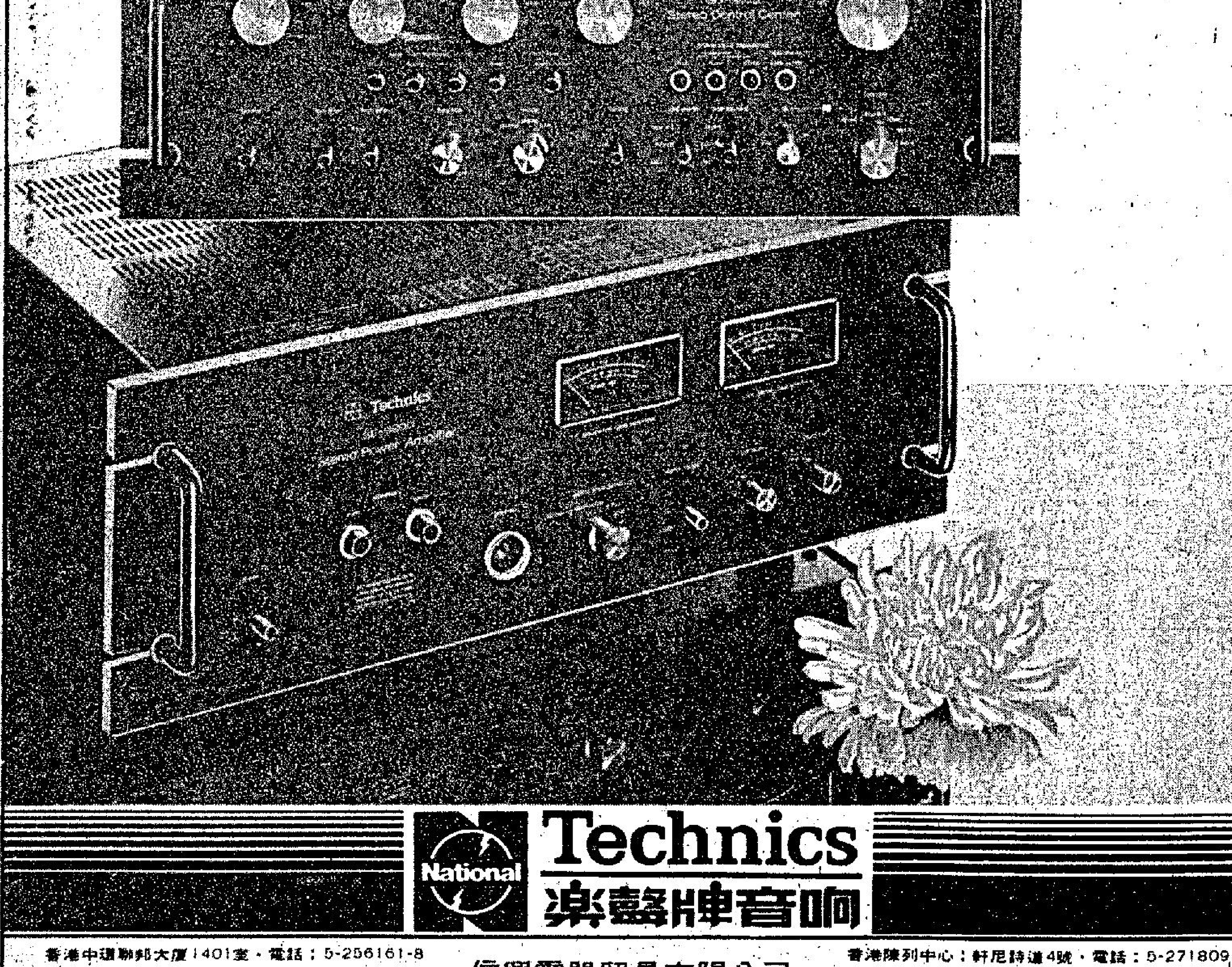
其他裝置大部份只利用這種現象改變在裝置內流通的電流——如擴大電流或轉換電流。但充電偶合裝置卻利用這種現象以區別電荷各成電包方式（實際上是集電）儲藏及移轉資料，而非使電流流通。

要使電包在充電偶合裝置內移動，就要使用電極上的電壓造成「電位井」——半導體內的領域，可裝入電包以暫時儲電。在電極上的電壓影響下，電包便不斷自一電位井移到另一電位井。

代表資料的電包，是可以用其他電子裝置裝進電位井去的，裝時可以使用和矽晶體作輕微互相作用的方式直接裝入，也可以用其他方法裝入。

一旦儲足所需資料，就可以容易而迅速地使電包在裝置內移動，典型的電包每個由一萬電子組成，藏於厚約千分之一吋的薄層內。

Technics
hi-fi
SE/SU9200
是一部比CLASS"A"音色更美；
性能更優越之前後級擴音機
輸出功率：76W×2（8Ω）RMS
全套HK$3,725.00
爲確保閣下之利益，
在選購樂聲牌電器時，
請認明牌子，如有任何
疑問，請與本公司營業部
聯絡，電話：5-256161



National
Technics
樂聲牌音响
香港中環聯邦大厦1401室．電話：5-256161-8
九龍官塘創業街36號．陳氏工業大厦
電話：3-410321
信興電器貿易有限公司
香港陳列中心：軒尼詩道4號．電話：5-271809
九龍陳列室：彌敦大廈．電話：3-669225
修理部電話：3-430161

Hi-Fi界大新聞
天樂牌大貢獻
隆重推出大型收音擴音器
大功率輸出
大超班性能

KR-5400身歷聲AM/FM接收器，35瓦RMS（每聲道8歐輸出；20-20K Hz），全段直結電路，相鎖廻路FM身歷聲。
KR-6400身歷聲AM/FM接收器，45瓦RMS（每聲道8歐輸出，20-20K Hz），全段直結電路，相鎖廻路FM身歷聲。
KR-7400身歷聲AM/FM接收器，63瓦RMS（每聲道8歐輸出，20-20K Hz），全段直結電路，相鎖廻路FM身歷聲。
the sound approach to quality
KENWOOD
請駕臨天樂牌陳列室或各大電器行試聽及參觀
總代理：曉和電子音響有限公司
香港宏記大廈七樓　電話：5-248031－5
陳列室：九龍彌敦道100號東英大厦地下商場G13電話：3-671691
分期付欵部：九龍彌敦道100號東英大厦三樓221室 電話：3-691261－3

貞彈去的一掌，往上迎擊過去。
從空中瀉落的人影口中朗笑一聲，身形斜飄開去，避過她的掌勢，落到地上。（四六）

床上哭了，」阿呆低沉地說。
他在氣惱中，喃喃地說：
「哭，有甚麼用呢？那樣的
……走的，我已因循到今日。再不走，會有一天被胡狗驅逐。
自然，在念及走的同時，他的心靈深處，也有一種罕異的痛

是的，祇要是頭腦冷靜的人，誰都可以想到，那不會是敵人，否則，還會發出嘆息聲來
「唔……」
「那麼，他師傅呢？」
「他師傅怎樣？」她也似乎顯得有點兒魂不守舍。
「我也穿着黃衫……」
「但我知道你是劫餘生，所以，你用不着爭我的彈號。」

二〇弍一

工商晚報

精工演出本季代表作
完全控制整個戰局　流浪敗到失去本色

有何所見

精工終以五比一擊敗流浪，奪得了第一屆足總盃（兩場合計精工勝五比二）的冠軍。

精工昨天的表現，可以說是這一屆球季的代表作，全場除了下半場的二十至三十分鐘的時間內，被流浪加以壓力之外，基本上是控制了整個戰局。

精工戰術運用最成功的一點，是把前綫的胡國雄放在中場，擺出了「四三三」的陣式，胡國雄在第一回合表現並不佳，無法作出任何性質的輸送，昨日則祇在中場「絞波」，許多時候，輸送給前綫的球，都非常漂亮。由於胡國雄踢得後，流浪的王展健唯有死跟至中場，但沒有效果，因為對方的踢法並不十分主動。另方面，精工的三個前鋒——戴歷、伊地和曼紐，就可獲更多空位走動，把流浪的守衛弄得十分狼狽。

伊地的位置，亦踢得十分聰明，他不斷將死跟着他的史丹頓引空，讓曼紐或者胡國雄迅速切入中路叫射，於是，就上半場來說，精工已經把流浪摞住打，如果胡國雄的十二碼不是宴客，張子慧在廿一分鐘所射的一球不撞柱，精工已可以五比零遙遙領前了。

流浪一開波被精工的一輪急攻，弄到陣腳大亂，史丹頓的慌忙，造成了許多錯誤，結果被換出來，不過，史丹頓其實是不應該被換出場的，他究竟是流浪後防的支柱，史丹頓一去，流浪的防守就更不濟了，給精工輕易地取得了三比零的優勢。

精工攻得急流浪守唔穩　曼紐表現更見可愛

事實上，流浪的防守在上半場並不是踢得不好，祇因精工的急攻太厲害了，尤其是曼紐的表現更見出色，把黎榮富放不在眼內，常常話過就過，曼紐給伊地、「耶穌」戴歷及胡國雄等，製造了不少機會。曼紐委實是贏波的一個大功臣。

流浪的鋒綫，今次非常脆弱，上半場祇是由郭家明射過一腳波，就沒有威脅了，可知流浪的鋒綫能力了，尤其是在韓德遜於上半場中途因傷離場之後，流浪就更不能取得主動攻勢，流浪沒有了韓德遜，就的像失去了一個將軍一樣，其餘的士兵，均無法有所作為。畢得利的換人，亦欠聰明，他以科利士替韓德遜是一敗筆，科利士根本在這幾個星期來都未有上過陣，要他在這麼重要的一場比賽中担任箭頭，效果證明是全不濟的事。

下半場的掉換人選，就更不智，畢得利以李國華退後踢中堅，反而要宗啓明上前搏殺，究其實，李國華應該上前，宗啓明應該踢回中堅原位才對。

我們在下半場所見的，是精工頻用長傳送到兩翼，讓伊地及戴歷攻門，結果在臨完場的十分鐘內，精工射多了兩球，其一由戴歷的斬中，凌空以第一時間抽入，以五比一終場。

流浪開始便主守非良策　精工開始便主攻却適當

經過一場比賽中，我們可以看到攻擊性足球與防守性足球的分野。流浪一開始就主守，精工則一開始便主攻，前此，流浪常常成為精工的魁星，乃由於精工的進攻程序不夠爽朗之故，而流浪則常常以突擊戰術取勝，但贏得不夠說服力，一如義大利足球一般，祇靠力保不失才言取勝。

精工則顯示了勇氣，一攻再攻，總之攻到入，攻得急，攻得爽朗，沒有拖泥帶水。中場則顯得十分鎮定，沒有「禽禽青」，看準了機會，馬上策動攻勢，這才是攻勢足球的表現。

精工的勝利今次是攻擊性足球壓倒了防守足球。這一仗與第一回合，真有天淵之別。如果攻勢足球能為所有球隊採用，入球紀錄又高，球迷是會樂意捧場的，香港所缺乏的，就是一些極具攻擊意味的比賽，昨仗既緊張又刺激，極娛樂性，精工無可否認是無懈可擊了。相信臨場近二萬八千觀眾，都十分滿意了。（東尼）

球人球事

安德遜斟過市政　精工亦嫌介口高

加山打完最末一場聯賽之後，即估出安德遜要另謀出路，原因是加山下屆組班方式有所改變，於是他不得不立刻與各球會接觸，搵班落頭，安德遜首先與市政接頭，講明加山須八千元轉會費，他自己要一萬元簽字費，另外他在加山的波糧，是三千六十元，若轉會市政，則要四千元，而且本年六、七、八月份的波糧亦須市政負担部份，當事人將算盤一敲，大話怕計數，即是未到下屆組班時間，就要動用差不多三萬銀之數，在市政來說，眞是要諗清楚至敢制，因為市政下屆組班，是倚靠有關人士，共同合力支持班費，儘管市政有意下屆做得有聲有色一點，但經濟與環境似乎未許付出這筆如此龐大的數字。

市政正遲疑不決之際，安德遜又向精工斟介，介口與市政商談的一樣，只是波糧要求四千五百元而已。

這位中堅的盤口一出，所得的結果，是精工婉辭，而市政亦因而把這件事拖慢，暫時按兵不動，並且要「老安」答應市政負担部份五／八月份波糧的要求，於是安德遜轉會的動向，頓然間擱淺下來了。

由這件事來看，過去一些技術較好的球員，就因兩、三間球會的互相拉角爭奪，無形中自己一手做成拉高球員的身價，到底這個球員是否物有所值呢？也在所不計，因此，當一個球員向某會斟介時，友會是不加以競爭，大家經過冷靜考慮，對已對人都是有益無損的。（江）

積奇、伊地聯合攻擊：精工昨大發威力，以五比一大勝流浪，奪首屆足總盃。圖為精工積奇（右）及伊地雙雙衝門，流浪門將李度及時接去，左為流浪麥哥利。（李就灝）

甲組足球聯賽成績表

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
愉園	廿四	十五	五	四	五一	卅一	卅五
精工	廿三	十四	五	四	四八	二十	卅三
流浪	廿四	十四	五	五	四三	廿八	卅三
南華	廿四	十一	十	三	四四	十九	卅二
光華	廿四	十二	七	五	四一	廿五	卅一
東昇	廿四	十三	四	七	四二	卅二	三十
加山	廿四	十一	四	九	卅七	卅四	廿六
東方	廿四	五	九	十	十九	卅三	十九
元朗	廿三	七	五	十一	廿八	卅七	十九
市政	廿四	五	六	十三	二十	四三	十六
鐵行	廿四	三	九	十二	廿二	四十	十五
怡和	廿四	四	六	十四	二十	四十	十四

場邊人語

精工以壓倒優勢挫流浪奪足總盃
戰術成功球星射門慾亦增强

精工昨日以絕對壓倒優勢，在足總盃決賽第二回合以五比一擊敗流浪，獲得足總盃冠軍，第一回合流浪雖曾以一比零領先，但兩場合計為精工勝五比二，遂令企圖包辦三項淘汰制比賽冠軍的流浪，美夢已告幻滅。精工昨日取勝，為該隊本屆球季獲得第一項錦標。本月廿九晚精工將於聯賽對元朗，亦為精工向第二項錦標爭霸之途進發，預料精工可成為足總盃及聯賽的「雙料冠軍」，流浪則早已獲得銀牌及「總督盃」兩大錦標。因此本屆球季的四大錦標，精工與流浪將瓜分了。

昨從精工之勝，純為士氣旺盛及戰術成功，而流浪於開賽後八分鐘，重心球員韓德遜受傷，亦使攻擊力大減。韓德遜傳球「座波車」，是流浪的最大損失，他離場後四分鐘雖然復出，但已失去了作用，流浪的鋒綫也變成「羣龍無首」。

精工昨役顯然志在必勝，幾個有射門慾的球員張子慧、胡國雄及曼紐射門慾都很強，上半場尤為顯著，這三員「球員」的「拼殺」，益使鋒綫的「箭頭」伊地與戴歷更為活躍，流浪的中場球員也被壓制了，而須回防助守，因此攻擊力也減弱了。流浪已陷於有招架之功而無還架之力，顯然流浪的每個球員均已盡了最大努力，但無可否認的却是技不如人。

流浪的「人盯人」打法，昨役被精工「烟幕的柱子」擾亂了，將攻擊球員移向右邊，將流浪的守衛拉成集中在一起，而陳鴻平以「第六前鋒」姿態出現，區永雄也踢「自由後衛」，頻頻開上豎位，造成了流浪的右邊後防空虛，從上半場精工所入三球均由左邊發難，從戰術觀點，則精工教練陳輝洪運籌帷幄，確能決勝千里，精工的贏波，固然是「球星」有射門慾，但教練的戰術部署成功，為決勝最大關鍵。

昨日輸波的流浪，昨日也盡了最大努力，他們的門志，仍值得欣賞，韓德遜受傷，固然是流浪的最大損失，但隊長郭家明，昨役曾經失去了兩次機會，他起腳可以說一快一慢，否則戰情可能較為拉緊，上半場廿六分鐘，流浪以零比二落後，郭家明曾有一次射「地波」機會，假如他射得慢一些，等待林芳基衝出才起脚，大可以射入空門，而下半場九分鐘韋羅比傳球，如果郭家明以「第一時間」射門，則林芳基亦未及「封位」，如果兩次射門時間適當，則流浪仍可憑第一回合領先，而使比數成為兩場合計各二平手。

足總盃決賽第二仗　精流射門角球紀錄

隊名	射門次數	射中球門次數	角球紀錄
流浪	十四	八	九
精工	十八	十四	五

足總盃賽成績

- 第一圈：東昇 1—0 電話；流浪 1—0 九巴；元朗 5—1 怡和；鐵行 3—0 駒騰；精工 1—0 光華；愉園 3—1 東方；加山 2—0 市政；南華 2—0 荃灣
- 第二圈：流浪 4—1 東昇；元朗 1—1 鐵行，重賽 元朗 2—1 鐵行；精工 1—0 愉園；南華 2—2 加山（加時），重賽 南華 4—1 加山
- 準決賽：流浪對元朗　首仗 1—0，次仗 3—0；精工對南華　首仗 3—3，次仗 2—1
- 決賽：精工對流浪　首仗 0—1，次仗 5—1
- 冠軍：精工

彩色球壇

加山不肯放出賓尼
九巴升班美夢不成

△曼聯隊的守衛馬田布勤拒絕代表蘇格蘭於下星期日出戰羅馬尼亞作歐洲錦標足球賽的比賽，布勤拒絕往羅馬尼亞的理由是他在星期六蘇格蘭對英格蘭本土賽中並未有入選，所以才決定放棄入選的資格。據蘇格蘭領隊奧曼說：「其實布勤於星期六是被列為後備球員，但他却擺了烏龍而沒有到布卡里斯，所以便以洛曼來代替他的位置，然而布勤太過傲慢了，他以為自己是絕對的，而祇顧及自己，他沒有想到我要照顧全隊的，並不是照顧一個球員。」布勤將會隨曼聯隊於六月八日來港作賽一場。

△拜仁慕尼黑球會教練克藍瑪將會在星期三歐洲盃決賽拜仁對英國列斯聯之後便簽約給另一間西德球會——霖珍格拉柏治球會。該會的發言人透露：該會的領隊威斯柔拿於去週已宣佈在本年夏季加盟西班牙的巴斯隆拿球會取代了米高士的位置。克藍瑪不承認也不否認，他祇謂：「我現在集中精神去對付列斯聯。」

△精工昨日獲得足總盃之後，有消息傳出他們在下屆有意羅致加山的中鋒賓尼，且曾與賓尼接頭，而雙方的條件亦接近，祇要加山方面索取的轉會費不太高的話，精工是會再收購多一員中鋒球員。

根據加山方面宣稱：若精工肯出三萬至三萬五千元的轉會費，加山便會放人，否則，賓尼仍然效力加山。

△東昇來屆的動向如何，至今雖沒有甚麼特別消息，但有消息指出，踢中堅的曾廷輝已無意再戀棧東昇，有意下屆轉隸其他球會，而東昇本身則希望曾廷輝打消去意，但對於袁權益及袁權韜兩兄弟則表示放棄。

△欲闖升甲組做其「原子巴士」的九巴昨日以一比四受挫於港會，使到其升班的美夢宣佈粉碎，昨日九巴是在大坑東球場出戰港會的，但是却未因有場地之助而再勝港會一仗，祇好在來屆重頭做起了。而由於港會昨日勝九巴，下屆乙組升班的兩隊是警察與港會，降班隊伍是電話與怡和

黎寶忠「興之所至」如「孫悟空」：精工後防老將黎寶忠（四號）昨役表現出色，瞻前顧後，一次橫傳給戴歷射入，相當可觀。圖為他高興得連打幾個「觔斗」。（李就灝）

流浪因韓德遜受傷
使精工攻勢更凌厲

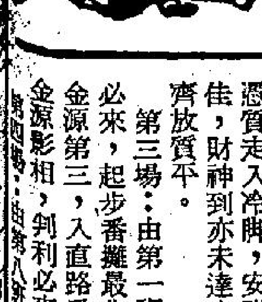
昨日到大球場的觀眾為二萬七千三百八十三人，門劵收入十四萬三千五百六十六元。

開賽後，精工搶攻，流浪被迫採取守勢，七分鐘，張子慧切入中路射門，因皮球勢去弱，為李度所接。八分鐘，韓德遜進攻，叵因傳球時滑倒受傷離場，至十二分鐘復出。十五分鐘，黎榮富吊球上，韋羅比衝門，林芳基躍接。十九分鐘，黎寶忠吊球上，曼紐接應，由右邊將球傳出，張子慧射高。廿一分鐘，李桂雄吊球入禁區，史丹頓漏踢，伊地衝前射出「地波」，替精工打開紀錄，一比零，亦憑此一球而收復第一回合之失地。精工銳氣鼎盛，攻勢有如排山倒海。廿六分鐘，曼紐遠射，李度將球搵出不遠，胡國雄一個箭步衝前，撥球入網，成二比零。三十一分鐘，胡國雄傳球，陳鴻平在禁區外左輔位置勁射，皮球飛向李度左手邊上角掛網而入，精工三比零領先。流浪此際以科利士替韓德遜，至三十四分鐘，再以黎耀林更換史丹頓。精工仍猛攻，四十四分鐘，伊地進攻，黎榮富在禁區犯規，被判十二碼自由球，胡國雄主罰，因射得太正，為李度所接，以致「宴客」。上半場精工以三球領先。

換邊再戰，精工仍佔攻勢。四分鐘，曼紐傳球，胡國雄射向右下角，李度將球推出界外。五分鐘，戴歷傳球，伊地射門，又為李度所拒。旋精工球員射門已減低，流浪乘勢反攻。九分鐘，韋羅比由右邊傳球出，郭家明起腳稍慢，林芳基推球出界外。流浪空羣出擊，精工被迫採取攻勢。十九分鐘，精工出擊，胡國雄傳交伊地射門，為李度衝出所接。二十分鐘，郭家明傳中，森寶頭球攻門，為林芳基所接。廿五分鐘，韋羅比吊球上，森寶射入，成三比一。流浪攻勢更烈，球賽亦再起高潮，三十一分鐘，精工以寶比替李桂雄。三十三分鐘，戴歷與伊地互傳推進，由伊地攻門，李度出接。至四十分鐘，伊地傳交戴歷射入，成四比一。繼而精工以華德入替戴歷，及至四十四分鐘，張子慧傳球，伊地抽射中鵠，成五比一而結束第二回合，在決賽第一回合，流浪雖以一比零領先，但兩場合計為精工勝五比二，因此，精工亦完成霸業，獲得足總盃冠軍。開賽時兩陣如下：

（精工）林芳基；區永雄、積奇、黎寶忠、李桂雄；陳鴻平、張子慧；戴歷、胡國雄、伊地、曼紐。

（流浪）李度；麥哥利、宗啓明、史丹頓、黎榮富；李國華、王展健、韋羅比；森寶、郭家明、韓德遜。



馬經

盧遠論馬

新秀年富力强　深得幕後重視

經過了上週末之戰，本年度賽馬，全部賽程經已完結，檢討本季整季賽事，最可喜的成就，仍是在培養新人方面的成就，值得嘉許，彭福先生果敢決斷，使本港馬圈有此輝煌之成就，亦值得讚賞。

談到了新人的成就，已有相當的進度，看昨賽九場賽事，其中四場是由新秀包辦，其餘上名連贏位者亦多，証明新秀們除了鬥志之外，騎功造詣已日有進境，尤其是前列的四位，告東尼、李漢明、羅國洲及陳子銓，已有接近大師傅之水準，且年富力強，騎技必然仍有進境，時至今日，相信大家心目中，總認為會有多幾位如鄭棣池或者好過鄭棣池的本港產騎師出現。

目前的表現，自以告東尼較高，此子的進度最快，騎技亦有多面化的發展，使其能成為長短皆優的全材，但是即使其成就甚高，在馬迷的心目中，仍然不能成為鄭棣池第二，原因是告東尼不是華人，故此只能成為超越施露華或告魯士等之好手而已，在馬迷心目中，總希望其他幾位華籍好手，能有較優之成就，國情不同，此點實在無可厚非。

李漢明之催策功夫甚佳，且亦實而不華，不過缺點是短途出閘太慢，影响成就，但昨賽策從心所願爆冷，亦能開閘應聲而出，憑留放之有分寸，爆出冷門，如能繼續悉心習騎，成就必能再進一步。

羅國洲在季末時之表現，相當突出，騎技亦非常中肯，尤其是末段衝刺，已有顯著的進步，下季習藝歸來，將有一番新面目予港人。

陳子銓成就亦不俗，可惜末段功夫較弱，但基本動作甚佳，下季成就亦會再進。

目前幾位新秀將於下週赴英或赴澳深造，羅國洲、告東尼及姚本輝赴英，而李漢明及梁偉德赴澳習藝，下季回港，此輩新秀，將有一新港人耳目之演出，是可預期。

威勁交擊紅寶江　下季必有好成就

總編班後，由於馬之本身有潛力關係，尚值得注意者。高班馬有利必來、獲多寶、紅寶江。紅寶江在下季如易配告東尼之一類新秀，立即贏馬。

第六班之交擊，踏入下季，成熟程度更進，必有更佳之成就。

·甯覇·

四方八面

上週末之煞科戲，在大爛地之下演出，放頭馬搶盡優勢，這一位新秀告東尼，策揚偉聲、金伯爵、交擊三匹擅放之馬，便贏得似「一條龍」之勢。李漢明策另一匹放頭馬從心所願，也出閘搶先，直放到底，馬彼得策特快車也是一放到底者。

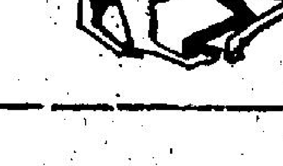
這一天，在大爛地憑後上贏馬，祇有番攤、生猛。尾一場之呼呼雖然不是起步搶先，但一經搶頭，亦直放到底。

但原本有後勁之馬，如威勁、財神到、威標，今次雖然失敗，但下季仍值得重視，可能在下季季初，便可以贏馬。

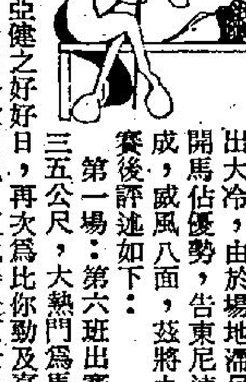
上週丁財兩旺　天雨並無影响

上週末開場前，雖然下了一陣「攔門雨」，但仍阻不住馬迷的去路，快活谷賽馬，仍收到「將爆」的盛況，中場席入場人數，四千二百七十九人，公眾席二萬零八百一十八人，會員看台購牌入場者，則有五千九百廿九人。

投注方面，温拔彩池七百一十一萬一千三百十元，連贏及科加士一千五百四十三萬八千二百七十元，場外投注一千四百四十二萬八千三百九十元（包括孖Q一千零八十五萬零五百八十元），共計三千六百九十七萬七千九百七十元，四重彩未計在內，孖Q投注一千零八十五萬，更為投注的高紀錄。



馬士論馬



煞科戲冷馬佔優勢
告東尼白禮棣威盡

本年度最後一次賽馬上週末完成，雖然賽前仍下雨，但賽事總告順利完成，連場爆出大冷，由於場地滯足，快開馬佔優勢，告東尼連下三成，威風八面，茲將九場之賽後評述如下：

第一場：第六班出賽一二三五公尺，大熱門為馬彼得之特快車，次熱為詹亞健之好好日，再次為比你勁及嘉莉，起步特快車應聲彈出，就此一放到底，爛地特佳而對手不強，所以順利輕勝，風流財子跟出第二，但入直路衝刺平平，僅保回一席位置，好好日後上第二，起步大脫脚，沿途力追，其餘各駒表現乏善可陳，比你勁走勢亦欠準。

第二場：由第四班馬出賽一六五〇公尺，起步大熱門高鋒脫脚，金像先放，但放至落山已為生猛追及，末段連配脚亦為金牡丹搶走，已老退，得場地之助未能發揮高水準，生猛則進步，潛質起碼超一班，金牡丹亦成熟，雖然濕地影响，但憑質走入冷脚，安琪前段跟得不弱，但入直路乏勁，狀態欠佳，財神到亦未達本身水準。大熱門高鋒則沿途跟跑。百花齊放質平。

第三場：由第一班馬跑九七五公尺。大熱門為羅國洲之利必來，起步番攤最先彈出，但瞬即為利必來搶去領先地位，金源第三，入直路番攤得蘭尼之助，憑後上取勝，利必來與金源影相，判利必來得第二。

第四場：由第八班馬出賽一八〇〇公尺，大熱門為獲利安，特佳，夏達出策有門志當然贏得輕易。

之威標，其餘均成半冷門，起步泰橋最先搶出，就此一放到底而爆半冷，得場地之助而可以使後上馬追不及。威標本來落山至轉入直路已追近，但最後一段又鬥不過泰橋，結果得第二，敗得有多少不值，照計值得保留。

第五場：由第六班馬出賽一二三五公尺，大熱門為摩加利之亞洲皇后，但爛地走來一無是處，轉瞬後亦未有好轉，沿途跟跑。起步從心所願一放絕塵全無對手爆出大冷，再一星灣跟出快開至入直路之勁得第三，威勁不敵爛地特佳之從心所願，亦盡所能。藏寶前段跟出，但末段衝勁平平。

第六場：由第四班馬出賽一六五〇公尺，起步揚偉聲一放絕塵，表露出本身最佳實力，比同日之生猛尚快三綫，告東尼之門志強，有快開本領使後追馬不及。快猛中段跑得好，可惜亦遇上爛路特佳之揚偉聲，否則乾地已可勝。程皮亦為有質之馬，今次準備平常，但亦走得不錯。寰禧前速太慢後追不及。自由萬歲慢地佳但準備平常，此程路長快跟至入直路乏勁。

第七場：由第二班馬跑一八〇〇公尺，大熱門為多寶，起步金伯爵已放出，落山再放離，轉入直路已將對手拋離十多馬位，最後一段後上馬追不及影相僅勝，好愉快大勇，但為快開馬放亂陣脚，末段再追影相僅敗，獲多寶末段追上亦甚勁大熱僅保位置。紅寶江中段追上不慢，但磅重場地影响。

第八場：由第六班馬出賽一二三〇公尺，大熱門為東方英雄，結果沿途墮後，場地滯足影响。交擊亦用搶放戰畧一放到底贏馬。新赤兎中段跟出得冷位，其餘超人亦表現欠佳。

第九場：由第二班馬出賽一八〇〇公尺，起步快勇狂放，但入直路門不過呼呼而得第三，亦算回勇，得場地之助跑得不錯，大熱門自力留至最後一段跑，結果得第二，呼呼爛地

上週場地滯重　猶如馬失前蹄

煞科賽馬在大爛地完成，場地之滯慢程度，為近年來所未見，據部份騎師表示，馬匹落腳時所予騎上人感覺，猶如馬失前蹄，馬匹演出水準難預計，因此之故，一般大戶多存觀望，影响場內投注並不理想。

× × ×

告東尼威風八面，連下三城，總共在本季內勝出頭馬十二次。記得其父告魯士在當年為紅牌生時，亦在一季內勝出頭馬十二場，晉升為黑牌大師傅，想不到事隔十餘年，其子告東尼再翻版，告魯士乘雛有人，亦堪告慰了。

× × ×

摩加利已四十三次頭馬獲騎師冠軍，但最後一仗黯然失色，被告東尼搶盡鏡頭，平情而論，小摩騎技並無過人之處，有此成就，全屬老摩亞練馬有方，其勝馬後之應氣表情，尤令同儕反感者。

× × ×

朱寶明馬房擁馬不多，但旗下馬匹平均每駒勝出一場，成績相當不俗。消息傳來，屬下英國馬百家樂已改投高士和廐，而七五至七六年新馬僅得四駒，下季成績，大抵不容樂觀了。

·馬前卒·

朱廐養馬不多　本季成績不弱

今日上午股市走勢

交投平淡造勢微軟 和記供股跌幅頗大

經過兩日休市，而外圍消息未到，今晨股市開市之初，買賣雙方多持觀望態度，落行情況頗為疏落，約半小時後，交投始稍為轉為積極，但各類股份成價多稍為偏軟，尤其是於上週宣佈虧損億三千餘萬元，而要開股供股的和記表現更為疲軟，買家對此似頗為失望，開市即成出最低價位，幸其他股份所受牽連不大，至尾市之際，成勢稍見回穩，收市多小彈一兩價位，但較諸上日收市價仍稍見疲弱。

市場內經驗人士指出，大勢疲軟，顯然是上週後期走勢不穩的延續，且今晨週一晨市，外國情況難以估計，雖然英倫方面股市再上，但美日各地仍未知發展，故此買賣俱未作出較積極的反應，在觀望的情況之下，和記的急挫，顯然有若干影響。

在目前經濟發展方面，樂觀派人士認為當前已進入復甦的階段，因此股市將可望在此低點之上緩緩攀上，而低挫之機會將不易出現，雖然一般評論家認為如此，但實際上，目前經濟情況的好轉機會如何，實難以估計，而在衰退而轉為景氣，其間所需的時間多久，及股市的反應如何仍有待探討，在此同時產油國又揚言加油價的手段，是否會影響景氣的來臨？故此比較穩健的人士，多未敢過早作樂觀的預測。

在今晨交投中，滙豐銀行見上落於十四元八角至十五元之間，收市時成十四元九角。怡和初成廿八元二角，最低時成廿七元七角，而終以廿八元二角收市。會德豐則見上落於三元六角與三元五二五之間。和記初成二元一角，後晉升上二元二五收市。

置地初成六元八角，最高成六元九角，而最低見成六元六角，收市重上六元九角。新鴻基則上落於三元與二元九五之間。新世界上落於一元四九與一元四七之間。九倉成十一元八角與十一元七角。

遠東中午指數

一五七九·六九　跌一〇·四五

恒生中午指數

三二〇·七〇　跌二·九四

金銀指數

綜合指數 二七·八一　跌〇·二一

金指數 二八·三八　跌〇·二三

銀指數 二八·一五　跌〇·一九

四家証券交易所 上午成交總額

金銀：一一、九九〇、〇〇〇元

九龍：一、八二〇、〇〇〇元

香港：七、五三〇、〇〇〇元

遠東：一六、六九〇、〇〇〇元

（上週五指數）

恒生：三二三·六四　跌三·二五

遠東：一五九〇·一四　跌二一·二〇

金銀：（綜）二八·〇二　跌〇·三〇

（金）二八·六一　跌〇·三一

（銀）二八·三四　跌〇·三二

科學管理協會主辦兩項課程 向中小型企業提供行政人事管理方法

由於本港的企業公司，大多數均屬中、小型的公司，這等公司在管理方面具若干特性，與大規模的公司不同，有見及此，香港科學管理協會，特為這種公司的東主及管理人員，舉辦兩項特別課程。

第一項的課程針對中、小型公司的人事管理，以中、小型公司之人事問題為本而介紹各種人事的管理方法。由於中、小型公司內，僱主與僱員之密切關係，固然有各種優美，但亦會因此而引起人羣關係中之特殊問題，為解決此一難題，這課程亦將對此加以分析。

此項課程專為中、小型公司之東主與管理人員而設，將於一九七五年六月十七日至廿四日，逢星期二及星期四由下午七時半至九時舉行。主講人為中文大學聯合學院生產及人事管理系主任張健武。

第二項課程，是有關檔案與索引的有效貯存，提供及討論各種方面資料之有系統方法，冀藉此種貯存修正資料之有系統方法，可改進內部行政管理之效率。

這類課程乃為主管人員與行政人員而設。由於此課程內容相當廣泛，而且將輸入檔案與索引的新觀念，因此將同時舉行一項檔案與索引的設備示範。

此課程定於六月十一日、十三日、十八日及二十日，由下午五時四十五分至七時十五分舉行。此題目的主講人為通用電話簿公司的生產監督呂彥奇。

上週股票週息率

名稱	五月廿三日	五月十六日
聯合企業	一一·三六	一一·六三
聯合橡膠	一五·七九	一七·一四
旭化成	三·七三	三·七三
亞洲保險	一〇·五九	一〇·六五
淘化大同	一三·四二	一三·五二
凱聯	一一·五四	一二·二四
東亞銀行	三·七〇	三·七〇
保獲得	五·九三	六·一五
國泰	一〇·四八	一一·〇〇
長江	九·一八	九·一三
九龍電燈	六·七六	六·七六
中華巴士	六·三二	六·五四
均益倉	五·七六	六·二五
莊氏集團	四·二一	四·四四
城市酒店	一〇·七一	一〇·六七
城都地產	一四·二九	一四·八一
大利	七·七五	九·八〇
新海康	一四·〇七	一四·〇七
四海	一三·〇八	一二·九六
鱷魚恤	八·〇〇	九·三八
隧道公司	五·三六	五·三六
依時	一六·二二	一六·二二
亞洲航業	八·五七	八·五七
永大	四·九五	四·九五
金門	三·四八	三·五〇
聯合汽水	八·三三	七·七九
嘉年	一三·二四	一三·二四
維達	九·一四	八·八三
鷹君	一三·一三	一四·四四
青洲英坭	四·七二	四·四四
港機工程	四·七二	四·八六
利豐	五·五六	五·五六
廖創興	六·九八	七·五〇
隆豐	六·九六	六·九六
樂古	五·八八	六·〇〇
美漢	九·二五	九·六四
松下	二·〇六	二·〇六
美豐	一二·二四	一二·〇四
美麗華	八·七二	九·〇四
模漢	一七·六五	二〇·〇〇
人人航運	一六·八四	一七·二〇
南豐	一〇·九六	一一·四三
南洋	一五·六三	一五·二七
新世界	六·七一	六·八〇
日本信販	一·三一	一·三一
海南	一一·〇六	一二·一一
東方貨櫃	一〇·四八	一〇·四八
海外信託	五·四五	五·五六
保華	三·六四	三·八五
建生	五·五六	五·五六
聯邦	七·二二	七·一八
B股	七·六五	七·六五
利必高	六·五五	六·五五
利來高	二·〇二	二·〇二
橡膠信託	一四·三八	一四·八四
山帝國	五·七一	六·六七
三光	〇·九〇	〇·九〇
生力啤	八·〇〇	七·七三
邵氏	一二·九六	一四·〇〇
船務投資	三·七九	四·〇四
瑞興	一二·五〇	一二·二六
信德	一二·六七	一三·五七
森那美	三·六〇	三·五四
恒隆	九·八〇	一〇·〇〇
恒生銀行	三·七八	三·九二
海港	一二·七九	一三·二五
海港工程	一一·五七	一一·七九
夏利文	九·〇三	九·二九
虎豹	三·八八	三·六七
日立	二·〇四	二·〇四
建屋貸款	六·四八	七·五〇
香港地氈	一二·〇九	一一·〇〇
中華煤氣	六·一九	六·〇九
香港電燈	五·八八	五·七六
九龍倉	三·七五	三·六六
置地公司	四·〇六	三·九四
信託公司	六·六七	六·六七
B股	七·三七	七·〇〇
滙豐銀行	三·四九	三·四〇
大酒店	四·七一	四·七五
黃埔船塢	五·七〇	五·五六
油蔴地	五·二二	五·三一
合和	五·〇三	五·七一
新昌	六·五四	六·九三
和寶	一九·四四	一九·五五
和記	七·五五	七·一四
和記地產	八·六三	九·〇三
印尼聯合	六·六七	六·三八
萬邦	一〇·一四	一〇·〇七
太平洋	一·九五	一·九〇
香島	一五·〇〇	一六·三九
怡和實業	五·六〇	六·〇九
怡和	二·二三	二·二三
怡和証券	三·七〇	三·六九
九龍巴士	四·三六	四·一〇
久保田	二·四七	二·四八
熊谷組	一·六八	一·七七
連卡佛	八·八二	八·八二
B股	九·一五	九·一五
立興	八·一八	七·八九
先施	五·八〇	六·二五
上海加蘭坦	六·六七	六·六七
利獲家置業	七·二九	七·二九
新馬	二三·五三	二五·二六
新力	〇·二八	〇·二八
南華早報	五·八八	五·八八
南海紗廠	一五·三八	一五·六三
寶光	七·七三	七·七三
大新	三·〇一	三·〇一
新鴻基	一一·〇〇	一一·四八
宋加喇	五·七五	九·二五
太古實業	三·七二	三·六二
B股	三·九三	三·七九
太古洋行	三·〇八	二·九二
B股	三·四〇	三·二一
太古昌	六·五六	七·三九
泰盛	一七·〇九	一七·三九
大昌	四·〇二	四·一七
大生	一二·六〇	一三·五六
帝人	二·六一	二·六一
會德豐紗廠	二·八三	二·八三
東麗	四·五四	四·五四
友聯	七·八九	八·一一
怡南	二五·九七	二六·三二
大華銀行	二·七六	二·七六
裕泰	八·六二	一〇·〇〇
華光地產	一〇·六六	一一·八二
華光航業	八·八五	九·〇九
屈臣氏	八·三三	九·三三
會德豐	七·五〇	七·五〇
B股	七·九四	七·九四
會德豐船務	一三·〇七	一三·三九
B股	一二·五〇	七·九四
永安	四·二三	四·四〇
永安人壽	八·四四	八·九七
南聯	一〇·九六	一一·四三
永高	一一·九四	一二·二一
長江製衣	一七·一四	一七·九六
仁孚	三·四五	三·五一

股市經濟版

日本鐘表去年輸港 總值四億七千萬元

日本鐘錶入口一九七三年全年總值三億一千八百八十六萬六千元，一九七四年入口總值則升至四億七千八百一十八萬七千元，升幅為百分之五十；數字上的比較，實不容忽視該國手錶的來勢。

據鐘錶業經驗人士指出，由日本入口本港的手錶，一般屬中下價錶，輸入零件，進入本港再加工，製造，而那些價錢較高，名貴一點的手錶，則是原庄入口，並不在香港再加工。

隨世界經濟通貨膨脹能源缺乏之下，日本的鐘錶業自也難免受到影響，不但是生意額減少，入口預算一年的訂貨也減少了約百分之廿左右，據稱，日本錶在本港受歡迎的程度並不遜於那些瑞士名廠錶，這也許因為自戰後，日本錶在錶面款式的改良，進步許多，加上時下的人忙著要跟上潮流，時時刻刻手錶流行的款式不同，幾乎人人都擁有一個到三個的手錶，這主要也是日本手錶售價並不貴的關係，在經濟的負担上有兩個手錶來替換的大有人在。

日本錶不但在港市場的銷路不弱，它經港轉口至他處的數量也至為可觀，日本錶轉口幾佔其入口量的三分之二，而入銷本港僅得三分之一。

本港鐘錶業近年來也有許多新花樣，以那種新潮錶受人激賞，塑膠錶面，塑膠錶帶，加上各種不同顏色與款式，有方型、圓型、菱型，似乎專為那些時髦的少女可以襯衣服顏色而設計的，售價也至為便宜，廿、卅元就有一個，不過這些港製手錶日的數量並不大，但輸往落後的國家，如非洲、中東、西印度及南美洲較多。

鐘錶的售價因受到滙水升高的影響，自也相應的提高，幅度百分之廿至卅而不等，對今年後的鐘錶市場，經驗人士認為，雖在各國名廠錶的競爭下，日本錶自有它一定的市場，只是在目前的銷路仍疲弱，望在年底聖誕節前恢復些生氣。

·鄭敏·

廖創興銀行 賺千二百萬 派息六元增達五成

廖創興銀行昨日召開股東常年大會，由主席顏成坤報告業績，據悉，該行資產截至去年底止，為港幣八億零二百八十萬元，較去年增加百分之二十一，存款亦躍增百分之二十九而達五億四千餘萬元，放款方面為二億七千餘萬元，增幅達百分之卅四，至於純利則為一千二百六十一萬元，較上年度增加百分之三十一，本年度擬派發股息每股六元，亦較上年度增加百分之五十。際此世界性經濟衰退時期，該行能有此高度增長率，實屬難得。

廖創興銀行為本港最有實力銀行之一，業務範圍極廣，總分行共十五家，據顏氏報告，該行目前正在興建中之西區廿四層分行大廈，可望於今年秋間落成，屆時該行西區分行將遷入營業，今後並繼續在本港及海外增設分行。

顏氏又透露：該行將裝設最新電腦，為客戶提供更完善快捷服務，此項計劃已獲得該行聯號股東日本三菱銀行之協助，委派電腦專家來港與該行有關人員研討電腦化服務之操作技術問題，是項消息定必為該行衆多客戶所樂聞。

金融行情

美電鈔硬日元報順 金市續昇人心向好 去息一元四角尾盤一〇〇六·五

【本報訊】今晨外圍行情休息無報，金市前市尾盤為一〇〇三·六。

今晨開市報一〇〇六·五，最高報一〇〇七·二，最低報一〇〇五·〇，收市價一〇〇六·五，息價訂去息一元四角，上牌現貨交收共三百両，公價定一〇〇七·五。今晨外圍雖無報，港市人心則向好，價比上週市昇。

美鈔仍硬，大鈔報四·八九七，普鈔報四·八八七；美電最高報四·九〇四，最低報四·九〇〇。

日元報順，大紙報一六六·八，細紙報一六五·八，台幣報一二四·五。西德馬克報二〇八·五，法國法郎報一二〇·五，瑞士法郎報二〇二·〇。

上午金融行情表

五月廿六日（星期一）

（九九K金價）

開市 1006.5　收市 1006.5

最高 1007.2　最低 1005.0

（去息一元四角）

（美鈔）		
最高		4.897
最低		4.887
（美電）		
最高		4.904
最低		4.900
（雜幣）		
日元	（每萬計）	166.80
台幣	（每千計）	124.50
菲幣	（每元計）	0.66
星加坡大紙	（每元計）	2.16
星加坡細紙	（每元計）	2.15
勞啤	（每百計）	50.00
西德馬克	（每百計）	208.50
法國法郎	（每百計）	120.50
瑞士法郎	（每百計）	196.00
荷蘭	（每百計）	202.00
加拿大紙	（每元計）	4.75
澳洲元	（每元計）	6.54
正鎊	（每鎊計）	11.40
叻幣	（每元計）	0.91
（歐洲金價）		
倫敦金價	（每安士計）	173.40美元
瑞士金價	（每安士出價計）	173.75美元
巴黎金價	（每安士計）	178.76美元
（英鎊）		
倫敦轉讓鎊	（每鎊計）	2.3250美元
美國告老士	（每鎊計）	2.3005美元

商投浪潮與世界經濟發展

，或由一個市場蔓延到另一個市場。地產投機浪潮在一九七三年甫告開始減退，一股新的投機浪潮又形成了——這次是在存貨方面的投機。這是從一九七一年到一九七四年的長期經濟上進的第四個也是最後一個投機插曲。這次投機涉及在美國和其他工業國大量囤積原料、機器、零件和其他供應品。

一九七三年和一九七四年的存貨投機，是一次商業活動繁榮的自然結果，這次繁榮於一九七二年在全世界幾乎每一工業國顯露端倪。

一九七三年初，當商行應付國內外主顧的大量需求時，嚴重阻滯和短缺在多種工業，尤其是在鋼業、非鐵金屬業、紙業、化學品及其他原料製造業方面中——開始發生了。在這種短缺情況下，美國和國外工業品價格的上升都是急劇起來。一九七三年的糧價飛漲以及其後能源價格的陡升，大大加重了世界性通貨膨脹問題。在我國，這些價格壓力有一個時期因物價及工資管制而受到抑制，但這些管制在一九七三年底和一九七四年初撤銷時，一般物價水平就告突破。

簡言之，從一九六五年到一九七四年期間的特點是一連出現許多互相有關且局部重疊的投機浪潮——先是收購商行；然後是在股市；接着是在地產市場；最後是在工業原料和其他商品市場。

看來問題的癥結似乎是政府財政中缺乏紀律。長期上升的工業階段，於一九六四年底或一九六五年初終止了。那時實際生產水平極接近於我國的生產能力限度。那時批發價水平已越出其穩定的常軌。可是我國政府並未設法和緩資金總需求的政政策，一九六四年實行減稅後，跟着是在一九六五年再實行減稅，以及因推行新社會計劃和越戰而出現的開支大浪潮。

赤字因而增大，而且年復一年的出現，龐大而持久的赤字，未使我國生產能力提高，但却使用以購買貨物和勞務的資金總需求大為增加。因此，赤字是直接造成過去十年大部份日益加速的通貨膨脹的因素。

使得情況更糟的，是我國經濟政策有不嚴謹之處，流弊所至，遍及私人市場。現在已經比以前少聽到的「新經濟學」，確認永久繁榮絕非有實現的資源希望，也有實現的可能。許多商人和金融家認為這個商業週期已告終，並期望聯邦政府解救幾乎任何陷於財政困難的企業。因此，從痛苦經驗發展出來的理財審慎守則往往被置諸腦後。

一些商業銀行業務中也有類似趨勢，龐大的貨幣市場銀行，較前更加依賴反覆無常的短期資金來資助其商業主顧，且時常輕率地增加它們對商業的貸款承擔。少數銀行經理也過度着眼於儘量入息和儲蓄的購買力。公司盈利也減少了——由於不妥善的會計技術，商人們慢慢地才認清這個事實。新房屋大量興建，遠超現有需求。由於商人看到人們對短缺的憂懼越來越多，存貨堆積如山，往往到了瘋狂的地步。公私兩方面的信貸需求都有所增加，而利息率則升至空前高峯。

衰退正在使這些基本的失調脫離經濟制度——這是一個需要耗費龐大人力和物力的過程。

這次衰退已深入到經濟活動中。但不能把它看作祇是一種病態。由於我們讓通貨膨脹失却控制的——作用。

首先，它正在糾正在許多貨物的生產和銷售間形成的不平衡、訂單和存貨間的不平衡、資金投資和消費者開支間的不平衡，以及成本走勢和價格間的不平衡。

其次，商業經理們正因衰退而力求改善效率。

第三，衰退正在改善金融市況。由於信貸需求減少和聯邦為支持資金及信貸增長而進行的努力，利率已減至較低水平。

第四，衰退正在使通貨膨脹脫離經濟制度。最近的批發價已告下降，消費者價格亦已下跌。

這一切商業發展和各種有關商業發展，正為經濟活動復甦奠下基礎。誰也不能充滿信心地預言復甦將於何時開始。但我國歷史向我們昭示，一個漫長週期中的終極衰落階段是不會持久的。

事實上，目前已有越來越多的徵象，顯示經濟活動的好轉可能已為期不遠。譬如說，就業人數在一連六個月減少後，已於四月份增加。每週工作時間上月亦已穩定下來。製造業的解僱率現正減低，有些商行則重新招收以前喪失職位的工人。零售貨物——除汽車外——的銷量已進一步增加。商業和消費者信心正在改進中。同時，經濟活動早日好轉的展望，已因一九七五年減稅法的通過而增強。

我國目前是站在它的歷史中的一個十字路口。由於商業活動的漫長而損耗巨大的週期顯然已接近終結，目前的急務是為我遠的經濟前途建立一個堅固的基礎。唯有我們瞭解和汲取最近的經驗教訓，我們才能完成這項工作。（下）

電子業目前正逐步轉好 廠商穩健多因單製貨

香港的電子業，目前仍處在緩慢復甦的階段，估計情形不會再惡化下去，但目前的起勢，仍是相當遲滯。

快捷半導體電子有限公司的人事部經理盧華良作了一個很有趣的比喻，目前的電子業的處境，恰似一個病後初癒仍在吃粥階段的病人，正在邁向康復，但不能一下子就希望回復健步如飛，精神奕奕的病前狀況。

普遍的電子廠，都採取來單多少就製造多少的態度，由於目前外國付來的訂單數量每次都不會很多，因此電子廠在搶到訂單後，馬上開工製造，通常在一個多星期或一個多月內就會完工，然後又等候「搶」到第二張訂單時再開工；這就是目前電子廠的一般情形。

盧氏繼續指出，目前電子廠不會製造太多的成品存倉待沽，一來由於需付倉租，二來亦由於成本積壓，不知何日才可回本，在此經濟不景的情形下，任何人都不敢冒險存太多的貨在倉。

現在能夠不斷有訂單到來，是電子業情形好轉的象徵，估計要到第三季過後，大概年底時的情形會比較明朗及樂觀。

外國寄來的訂單貨數量減少的情形，自去年年初已經發生，持續了大概一年多；要想接到訂貨數量回復增多的訂單，起碼還要多等半年。

這位主管電子行政的人事部經理，對電子行業的一般情形甚為熟悉，他指出目前香港電子製品，仍然以輸往美、加地區較多，歐洲方面的經濟衰退因為不及美國的嚴重，生意一直相當平穩。

目前港製的收音機，計算機，因為以往製造太多，顯然存貨仍相當可觀；估計香港電子製品大多視外國市場需求而生產，不能專指那一類貨品輸出最多。

由於重量及體積的關係，再加上時間的要求，盧氏表示，香港的電子製品，亦多以空運寄貨

今晨銀行拆息 仍以一厘成交

【本報訊】今晨銀行同業拆息不變，以一厘成交。

據銀行人士指出，近日外資銀行要求拆息仍然不多，因此，拆息率無法再攀升。

球人球事

球一般，祇……才言取勝。精工則顯示了勇氣，一攻再攻，總之攻到入……球迷是會樂意捧場的，就是一……香港所缺之的，就是一些極具攻擊意味的比賽。

……山下屆組班方式有所改變，於是他不得不立刻與各球會接觸，擬班落……

……該會的發言人透露：該會的領隊威斯拿，於去週已宣佈在本年夏季加盟西班牙的巴斯隆拿球會，取代了米高士的位置。

……未因有場地之助而再勝港會一仗，祇好在來屆重頭做起了。而由於港會昨日勝九巴，下屆乙組升班的兩隊是警察與港會，降班隊伍是電話與怡和。

	市政	鐵行	怡和
	廿四	廿四	廿四
	五	三	四
	六	九	六
	十三	十二	十四
	二十	廿二	二十
	四三	四十	四十
	十六	十五	十四

第九場：由第二班馬出賽一八〇〇公尺，起步快勇狂放，必來，起步番攤最先彈出，但瞬即為利必來搶去領先地位，金源第三，入直路番攤得蘭尼之助，憑後上取勝，利必來與金源影相，判利必來得第二。

……但入直路門不過呼呼而得第三，亦算回勇，得場地之助跑得不錯，大熱門自力留至最後一段跑，結果得第二，呼呼欄地……

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
銀行·保險	滙豐銀行	15.00	14.80	14.90
	恒生銀行			
	海外信託銀行	2.65	2.625	2.65
	大華銀行			
	友聯銀行			3.70
	永安人壽			
航業及倉塢	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	新世紀航業			
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	亞洲航業	4.10	4.00	4.10
	華光航業			2.75
	東方貨櫃	2.075	2.025	2.025
	新海康			
	均益倉	7.00	6.80	6.90
	九龍倉	11.80	11.70	11.80
	安全貨倉			
	太古（A）			
	太古（B）			
	黃埔船塢	11.50	11.20	11.50
公用事業	油蔴地小輪			11.00
	香港電燈	3.40	3.375	3.40
	九龍電燈	14.80	14.60	14.80
	中華煤氣			
	電話公司	16.50	15.80	16.50
	電車公司			
	九龍巴士	5.60	5.35	5.60
	中華巴士			
	會德豐（A）	3.60	3.525	3.60
	會德豐（細股）			
	恒隆	2.55	2.50	2.50
	信託公司（A）			
工商投資	信託公司（B）			
	怡和	28.20	27.70	28.20
	怡和証券	8.00	7.80	8.00
	國泰股份			
	怡和實業			
	怡南			
	安達臣			
	隆豐投資			
	太平洋	7.60	7.50	7.50
	森那美			
	新英華			1.05
	仁孚			2.775
	船務投資			
	輝百美			
	利獲家			
	利獲家海外			
地產置業	置地公司	6.90	6.60	6.90
	高富置地			
	亞洲置地			
	建煌新記			0.52
	博富臨			
	大元置業			
	啓德置業			
	太古昌	1.22	1.18	1.22
	大信置業			
	聚華			
	伊人置業			
	萬年置業			
	夏利文			0.69
	合和地產	1.60	1.47	1.60
	新鴻基	3.00	2.95	3.00
	南太平洋	1.20	1.14	1.14
	和記地產			4.90
地產置業	鷹君地產			1.00
	嘉穌地產			
	華大地產			
	恒生工業地產			
	大昌地產	0.85	0.82	0.85
	兆安地產			0.67
	嘉年地產	3.40	3.30	3.30
	聯邦地產（A）			
	聯邦地產（B）			
	和豐地產			
	四海地產			1.06
	利安地產			
	大生地產	1.28	1.26	1.28
	萬生			
	模漢置地	0.30	0.29	0.30
	華光地產	0.65	0.60	0.65
	利豐地產			
	城都地產			
建築	保華			2.65
	金門	20.00	19.80	20.00
	青洲英坭（新股）	12.70	12.50	12.70
	港機工程	34.50	33.50	33.50
	大亞石業			
	海港工程			1.08
	熊谷組			
	信昌			
	安達臣			
企業發展	海底隧道	7.00	6.90	6.90
	長江實業	4.60	4.475	4.60
	寶光	4.40	4.25	4.40
	莊士發展			
	利興發展			
	泰盛發展	1.17	1.16	1.17

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
企業發展	世界發展			
	新世界發展	1.49	1.47	1.49
	聯興盛發展			
	遠東發展			
	海南發展			
	香港發展			
	廖創興	0.88	0.87	0.88
	廣聯企業			
	聯合企業			4.30
	和記企業	2.25	2.10	2.25
	太古實業A			13.80
	太古實業B			
	偉大發展			
	新昌			
	美漢	0.74	0.72	0.74
	金祐			0.30
	明仁企業			
	捷聯企業	0.68	0.67	0.68
	順福企業			
	偉益置業			
	啓明建業			
	國際實業			
	周生生			
酒店業	大酒店	6.90	6.85	6.90
	山帝國酒店			
	城市酒店			
	永高酒店			
	海港公司			
	美麗華酒店			
	百樂酒店			0.36
	凱聯酒店	1.06	1.04	1.06
	南洋紗廠			
	南豐紗廠			3.60
紡織製衣	美豐纖維			
	南聯和記			
	南聯實業	1.44	1.42	1.42
	聯紡			
	會德豐紗廠			
	鱷魚恤			
	眞善美製衣			
	長江製衣			
	麗新製衣			
	香港毛紡			
	新馬製衣			
	梅眞尼			0.15
百貨·酒樓及其他	永安			
	先施			
	瑞興			5.30
	大新（公和）	1.62	1.60	1.62
	連卡佛（A）			17.00
	連卡佛（B）			
	邵氏			
	聯合汽水			
	淘化大同			
	食品工業			
	星島報業			5.60
	橡膠信託			
	聯合橡膠			
	黃埔股權			
	屈臣氏			
	立興			5.25
	生力啤			
	九倉股權	10.50	9.60	9.80
	新鴻基証券	1.45	1.39	1.44
	菲立斯			0.185
	港燈股權			

中東戰火·又告爆發
以色列出動戰機 猛轟黎巴嫩軍隊
激戰十五小時·巴游助黎作戰

【合衆國際社綜合報導】星期日在黎巴嫩南部發生十五小時的戰鬥中，以色列戰機曾襲擊黎巴嫩軍隊和砲兵隊伍，這是該兩國軍隊在三年來所發生最大的一次衝突。

一位黎巴嫩軍事發言人在貝魯特報導說，有七名黎巴嫩兵士在初期的地面戰事中喪生。以色列軍方人士說，他們估計有若干名以色列軍隊傷亡。但他們並沒有說出傷亡數字。

戰事是在黎巴嫩國內自從一九五八年內戰以來經歷最嚴重一次槍戰期間發生的。巴勒斯坦游擊隊和右翼長槍黨整晚在貝魯特市內互相發射火箭、迫擊砲和投擲炸彈，引致七人死亡，使到五日來的傷亡人數達到五十七人死亡和一百七十六人受傷。

這次戰事，是以色列繼一九七三年戰爭後在埃及和敘利亞前線多月來發生消耗戰以來與阿剌伯正規軍作戰最大的一次。這亦是以色列最近戰鬥中首次空軍攻擊黎巴嫩陸軍部隊。

特拉維軍事司令部說，以色列軍隊在深夜時搜索阿剌伯游擊隊時曾進入黎巴嫩區的近郊。以色列人士說，以軍當時遭遇黎巴嫩軍隊槍擊，在以軍於黎明時分退回以色列邊界時又遭到全面的襲擊，從而燃起十五小時的戰火。以色列司令部說，以色列方面派出空軍以便結束黎巴嫩的砲火，因此多架戰機在山巒起伏的邊界區的上空掃射，向大砲位置襲擊。

在貝魯特，黎巴嫩軍事發言人說，戰事顯然是在黎巴嫩軍設法阻遏以軍撤出傷兵時發生的，「直至午間，我們的軍隊進入全面戰事。以軍在初期地面戰爭中傷亡慘重，並在撤出時遺下多名傷兵。今晨，以色列動員大砲和戰機，以期設法掩護地面部隊挽救傷兵。」

巴勒斯坦游擊隊一位發言人在貝魯特說：巴勒斯坦突擊隊員曾參與黎巴嫩軍對抗以色列。

狄托83歲壽辰
對十萬慶賀羣衆強調不居功
深信南斯拉夫已有遵循道路

【伯爾格萊德廿五日法新社電】南斯拉夫總統狄托，今日向十萬名進入大球場慶賀他八十三歲壽辰的羣衆說：他深信南斯拉夫總已找出一條在他死後得以遵循的道路。

他說：所有外國對在「狄托死後」南斯拉夫的預測，都是缺乏根據的。他又說：每一個人曾同心合力工作，如果把一切都歸功於一個人，這在歷史上是不公平的。

這是狄托首次談及他死後會發生什麼事。

狄托於一九四八年反抗史太林，強調南斯拉夫需要維持獨立。他說：把南斯拉夫當爲一個衛星國而減少其在戰時一切的功勞，這就會是個大悲劇。

慶祝狄托壽辰的活動於一把火炬進場時就告展開。這把火炬兩個月來已在鄉村間傳遞。伯爾格萊德一家報章今日甚至把其三十二頁中的十八頁篇幅，供作慶賀狄托之用。

西德外長訪西柏林
蘇聯東德均加抨擊
金歇認爲並無不對

【西德斯柏倫蘇根廿五日法新社電】西德外長金歇認爲他上星期三和美國國務卿基辛格前往西柏林，並無甚麼不對。

這是他對本週末蘇俄對他那項訪問所作指責的答覆。蘇俄的指責，說他訪問西柏林是違悖和解精神。

東德對他的訪問，也加以抨擊，所持理由是西柏林並非西德的一部分，而仍舊是在英美法蘇等四强的管制下。

據金歇說：「四强柏林協議，並不禁止西德部長訪問故都。此項訪問，仍將繼續進行。」

日本一中年主婦 征服世界最高峯 日本女爬山家田部井淳子於五月十六日在額菲爾士峯上，滿面笑容，扯起日本及尼泊爾國旗。這位三十五歲的日本主婦，是征服這個世界最高山峯的第一名女性。

標新立異：女穿男衣 在康乃狄格州東溫莎市拉馬達酒店的一個商人午餐會中，特設一項時裝表演娛賓，但卻是由女性模特兒表演最新款的男性時裝，而女穿男衣格外嫵媚。

蘇共首要謝立平 被貶爲低級部長
到職無辦公室祇好去度假

【莫斯科廿五日合衆社電】蘇俄消息人士星期日聲稱：失勢的克里姆林宮領袖謝立平已受職出任一個次要的國家委員會低級部長。

消息人士謂：謝立平現時出任「職業與工藝教育委員會」職業訓練的副部長。

謝氏上星期被免去國家工會首腦之職，他於星期五前赴該委員會，獲介紹與新同僚認識。

消息人士又謂：由於沒有爲他準備好辦事處，他隨即離去度假。

五十六歲的謝立平，一度認爲是共黨總書記布里什涅夫的勁敵。

北平提出警告 兩個超級大國 終將兵戎相見

【香港廿五日法新社電】北平今日警告世界上的人民作好準備，以應付兩個超級大國之間的戰爭。

中共「副總理」李先念於昨晚在北平招待羅馬尼亞政府代表團的宴會上提出這警告。

「新華社」引述李氏的話說：「這兩超級大國不獨在陸上而且在公海上爭霸。它們的爭奪是世界性的，但重點則在歐洲。」

他繼續說：「每一個霸權國家正在拚命地努力發展武器，以其壓倒對方並爭取優勢。它們的爭奪，瘋狂的武器擴張和備戰終將使它們互相以兵戎相見。」

福特與基辛格 分別啟程赴歐 展開外交活動

【華盛頓廿五日美聯社電】美國國務卿基辛格於明日起程赴歐洲，他在福特總統動身之前出發。他兩人此行之任務是出席北大西洋公約組織高峯會議，而共黨在葡萄牙的影響力，看來必定在這高峯會議中予以討論。

基辛格首先前往巴黎參加經濟會議，而後於星期三在布魯塞爾與福特會合，出席北約高峯會議。

福特與基辛格已公開表示他們對共黨在葡萄牙的勢力之關心，但這國務卿於昨日告訴記者說：預料葡國繼續在西方軍事同盟的席位問題將由福特與北約國家政府首腦之間討論。

除設法於美國在中南半島失敗後加强西方同盟的信心之外，基辛格透露，福特將在北約高峯會議設法協助希臘和土耳其解決它們關於塞浦路斯的糾紛。

北約高峯會議可能討論西班牙加入北大西洋公約組織問題，這事是葡萄牙反對，但美國則極力贊成的。在布魯塞爾會議後，

蘇兩太空船 在太空會合

【倫敦廿六日路透社電】此間今日收聽「莫斯科電台」報導稱：蘇俄兩名太空人已將他們的「聯合十八號」太空船與軌跡上的「敬禮四號」太空站會合起來。

太空人基里穆克及西法斯迪安諾夫，於星期六日落時份在亞洲中部拜干諾太空館發射升空。他們把太空船推向一條與十六噸的「敬禮四號」會合的軌跡後，即完成接合任務。

「莫斯科電台」稍後的新聞報導謂：「聯合十八號的船員已登上『敬禮四號』科學站內。」

美潛艇深入蘇領海 進行偵探達十五年
美國防部對此報導無可奉告

【華盛頓廿五日路透社電】紐約時報今日說：美國已使用潛艇來偵探蘇聯和其它國家，但國防部拒絕評論這消息。當問及這消息時，國防部發言人說：「我們無可奉告。」

這消息稱：這項最秘密的偵探活動，已進行幾近十五年之久。時報說：這一項活動之密碼名稱是神石，它是於一九六零年代初期之詹森政府核准進行的，並包括深入俄國領海三哩內之界限。

一九七四年，華盛頓郵報揭露有這種海底收集情報活動存在。但紐約時報今日的消息，則報導在這種活動中所遭遇的困難。

該報的華盛頓記者赫殊在報導稱：該些偵察潛艇經常違反三哩限制條例，在蘇俄水域內活動，偶然甚而與蘇俄海軍艦艇發生碰撞。

赫殊稱：這些號稱「神石活動」的海底非法侵入行爲的提倡人士，强調以這種方式，可以收集到「有關蘇俄潛艇飛彈活動的寶貴資料」。

赫殊稱：供給他這些特務潛艇存在消息的人士表示，雖然潛艇的行動迅速，可是蘇俄當局完全知悉「神石活動」的行動。可靠人士告訴赫殊說：在進行這些活動時，曾發生多次可引發嚴重國際戰爭的意外事件。在這些特務活動進行時，一艘蘇聯艦隻下面上升至水面而致受到損壞，這潛艇逃過蘇聯的搜索，幸而脫險。

【紐約廿五日法新社電】「紐約時報」今日報導說：將近十五年來，美國海軍一直利用裝有電子檢查器裝置的潛艇，有計劃的偵察蘇俄及其他國家的活動。

英國工會大會總書記穆萊於本月二十五日陪同從海德公園列隊前往特拉法加廣場的遊行人士，參加由工會大會所組織支持國際婦女年的民衆集會。許多參與遊行的人士要求結束對婦女的歧視，並表示反對歐洲共同市場。

葡萄牙社會黨黨魁宣稱
葡國不要共黨獨裁 亦摒棄古巴式政權

【巴黎廿六日路透社電】葡萄牙社會黨黨魁蘇亞士在今天發表的訪問記中稱：葡國人民不要共黨獨裁或古巴式的政權。

蘇亞士在「新觀察者」雜誌發表的談話稱：「他的黨仍然信守於去月選舉前，與武裝部隊運動所簽署的忠義公約。在上月選舉中社會黨曾獲得百分之卅八的票數。

「舉例來說，於選舉獲捷後，我們並沒有要求增加社會黨在政府中的席位，我們也想武裝部隊運動尊重它的簽字。」

他說：「必須決定國家需要政治民主抑或「我們認它爲反革命？依我的意見，要繼續葡國的革命，政治民主是不可缺少的。在選舉中已表明此點的人民，是委身於民主自由的。他們不要共產黨獨裁或古巴式的政權。」

埃及國會已授權沙達
倘美軍火售以色列 可以採取任何行動

【開羅廿五日路透社電】埃及國會今日授權沙達特總統採取任何他認爲適當的行動，倘若美國恢復把軍火售予以色列的話。

國會是就七十六位美國參議員上星期致函福特總統之事，加以討論。該函警告謂：美國扣留對以色列的軍事援助，可能危害維持中東和平的機會。

華盛頓參議院消息人士謂：該函是有意表示對以色列支持，原因是他們憂慮美國正施用壓力手段，扣留對猶太國家提供的新武器。

埃及人民議會今日授權沙達，衡量「該信對美國一般政策的影響，以及實行該信內容後可能引致的嚴重後果」。

國會在避免作出任何可能妨礙沙達與福特總統六月一日在薩爾斯堡會談的決定之際，亦表示有信心這位埃及領袖「將以適當的堅定態度，應付美國參議院人士的不負責任的立場」。

馬與義大利領袖及教宗討論。

在巴黎，基辛格將參加國際能源組織會議，在這會議中，討論之主要事項將是他所提出的一項建議，即是向產油國保証一種世界性的最高限度油價以交換石油之繼續供應。

蘇俄裏海油田 計劃增加產量

【莫斯科廿五日路透社電】蘇俄石油工業部今天透露：計劃於最近將來將蘊藏中的裏海油田產量增加百分之五十至一倍。

曾一度是蘇俄石油主要來源的裏海石油蘊藏，在過去十五年間，已被在中亞細亞及西伯利亞西部發現的龐大蘊藏量所壓倒。而裏海的石油產量也逐漸降低中。

塔斯社說：浮動鑽油台，不久將運往該區，進行所計劃的三分之一鑽探工作，稍後將增加至二分之一。

是否主辦亞運會 巴基斯坦考慮中
日間將發表正式聲明

【巴基斯坦·伊斯林馬巴廿五日美聯社電】：巴基斯坦官員星期日說：巴基斯坦現仍在考慮能否在伊斯林馬巴舉辦一九七八年亞運會。

去年德黑蘭亞運會結束時，巴基斯坦已獲准主辦一九七八年亞運會。

雖然確切估計對舉辦亞運會費用的工作仍在進行中，但反對黨經已提出質詢，認爲在國家仍然面臨艱困的經濟情況以及每年百分之三十的通貨膨脹率之際，是否值得花一大筆錢來做這件事情。

預料關於亞運會是否舉行的一項明確正式聲明將於日間發表。

新聞週報作驚人預測
北韓可能攻佔島嶼 試探美軍援韓行動

【紐約廿六日美聯社電】「新聞週報」於星期日預測，北韓可能於日間在南韓海岸外奪取一個海島，藉以考驗華盛頓對繼續支持南韓所作的保證。

「新聞週報」并說：「對美國該項決心的考驗，可能爲時不遠。」新聞週報於去週獲悉北韓經已在黃海結集四十艘戰艦。分析專家們認爲北韓可能準備在南韓海岸外奪取一個海島。北韓并且經已沿非軍事地帶調來兩師裝甲部隊，并加緊其橫越該非軍事地帶挖掘隧道的努力。

軍事專家雖然不預期北韓部隊會在不久未來大規模侵入，但他們認爲北韓可能不久便恢復設法以破壞份子滲透入南韓——一種它於一九六七至一九七〇年間用過的手法。這種手法當時失敗，因爲南韓人民迅即交出所有可疑滲透份子。但若干人士覺得朴正熙總統在南韓的高壓手段，已造成一種危險，令今日的羣衆可能不會作出同樣的反應。

北韓進侵南韓 美國勢必介入
曼斯菲爾盼美減少駐韓軍隊

【華盛頓廿五日合衆國際社電】參議院民主黨領袖曼斯菲爾相信，如北韓進侵南韓，則因條約上的承諾，美國除介入之外，將無其他選擇，並且將會捲入一場新亞洲戰爭。

曼斯菲爾在電視節目上承認，新亞洲戰爭的展望使他憂慮。

他說：他希望美國將作出安排，在一段時間之內減少或調走在南韓的四萬名美國軍隊，「使我們將不必要動用其駐南韓的兩個師兵力來協防南韓的前途」。

曼斯菲爾於星期日接見電視台記者杜克時發表談話。

英否認達成協議 撤退駐北愛英軍

【伯爾法斯特廿五日路透社電】英國政府否認與非法的愛爾蘭共和軍達成協議，從北愛撤出英軍。

北愛爾蘭事務大臣李斯，發表了這項否認的消息，藉以答覆一名曾協助與共和軍談判停火的基督教牧師所說的話。

那個雅露牧師今早說：大有理由相信英國政府經已答允共和軍，把軍隊撤出。他說：「我相信現時的制憲會議如果無法制定並同意北愛政府的組織，則英國就會開始撤退的程序。」

北愛制憲會議由今個月開始工作，由基督徒支配。但基督徒反對該會議在多數的基督徒與少數的天主教徒權力均分的原則下，制定北愛的行政組織。

叙利亞政府下令 伊使館人員離境

【貝魯特二十五日合衆國際社電】伊拉克通訊社報導說，叙利亞政府於星期日關閉在阿勒坡的伊拉克大使館，並命令該使館的人員在三日內離開叙利亞領土。

它說，叙利亞助理外長已在大馬士革向伊拉克大使通知該項決定。

五月廿四日，加州賓杜頓難民營來了一隻大象，吸引了營內數以百計的南越兒童。他們爭相騎在這頭原產於東南亞的動物背上。

膚の友
痕到落腳·痛到入心
試用一次·澈底根治
腳癬……腳癬……(俗稱香港腳)
其外所有寄生細菌性皮膚病如：
皮膚痕癢·無名腫毒·腳趾痕癢·濕疹疥癩·殺滅止痕·減癬療瘡·均奏卓效
雖經治療又易再發·而腳癬菌抵抗力極強·故普通之藥劑定難以殺滅。「膚之友」一二回具有強力根絕殺滅此角質腳癬菌之功效。
各埠藥行藥店有售
今田研藥工業株式會社出品

麗宮
第三天映
哥倫比亞動作諧趣喜劇
老虎大門
鱷魚頭
畢史沙實泰倫希斯路演
下期映 計師爺 識寶椅

電視播音節目

香港電台
一·〇〇 時事實錄
一·一五 下午旋律
一·三〇 美的世界
二·〇〇 閒話歌曲時間
二·三〇 烹飪法
三·〇〇 風虎雲龍「三晃同行」
三·三〇 青春交響曲
四·〇〇 英雄譜
四·三〇 星期一約會
五·〇〇 警察通訊
五·四五 新聞報告
六·〇〇 新聞天地
六·一五 香港傳奇「十年之癢」
六·三〇 粵語新聞及特別報告
七·〇〇 新聞之窗
七·一〇 英語環遊世界
七·一五 你的香港
七·三〇 益智問答節目
八·〇〇 趣劇「藍領白領」
八·三〇 民間故事
九·〇〇 「廉吏列傳」
九·三〇 粵曲
十·〇〇 轉播倫敦新聞
十·一〇 空中問答
十·三〇 樂在其中
十一·〇〇 粵語新聞及天氣報告
十一·一五 時代曲
十一·三〇 爐邊鐘下
十一·四五 四人夜話
十二·〇〇 「輪下艷屍」
粵語新聞
時代曲
一·〇〇 廣播完畢

商業第一台
一·〇〇 新聞報告
一·〇五 倫理小說「父教」
一·三〇 祝壽祝婚節目
二·〇〇 古今中外
二·三〇 「春歸何處」
三·〇〇 藝員五線譜
三·〇五 新聞報告
三·三〇 民間故事
「三命奇冤」
四·〇〇 粵語新聞
四·〇五 一曲寄心聲
四·四五 遊山玩水
五·〇〇 天羅地網
五·三〇 天氣報告
六·〇〇 新聞專輯
六·〇五 十八樓C座
六·三〇 口琴講座
七·〇〇 點播小播
七·三〇 新聞報告
八·〇〇 時代曲
八·〇五 點播小說
八·三〇 三個臭皮匠
九·〇〇 樂苑花瓣
十·〇〇 新聞報告
十·〇五 秋燈夜語
十一·〇〇 時代曲
十一·〇五 新聞報告
十二·〇〇 廣播完畢

商業第二台
一·〇〇 新聞報告
一·〇五 股市行情報導
一·三〇 新聞報告
二·〇〇 天氣報告
二·〇五 今日之歌
三·〇〇 新聞報告
三·〇五 股市行情報導
三·一〇 年青人時間
六·〇〇 新聞報告
六·〇五 天氣報告
六·三〇 續播年青人時間
七·〇〇 新聞報告
七·三〇 股市行情報導
英文數學講座
八·〇〇 新聞報告
八·〇五 日用英語教程
八·三〇 粵曲點唱
十·〇〇 隨想曲
十一·〇〇 天氣報告
唱片週不停

麗的電視中文台
十二·〇〇 新聞報告
廣播完畢
十二·四五 新聞及天氣報告
二·〇〇 本地薑
二·三〇 國語長片「三鳳震武林」楊麗花、柳青主演
四·〇〇 聰明笨伯
四·三〇 新聞簡報及節目介紹
粵語長片「門當戶對」林家聲、文蘭主演
六·三〇 觀點與角度
六二五劇場「苦雨戀春風」
鬼馬啄木鳥
七·二五 今時今日（第一輯）
蠓面超人
老襯亭
八·二五 麗視滿香江
九·三〇 「職業特工隊」片集
十·二五 今時今日（第二輯）
時人時事
十一·二五 「妙手仁心」片集
十二·〇五 完播曲

麗的電視英文台
五·〇〇 兒童世界
五·三〇 古荒歷險記
六·二五 新天方夜譚
新聞及天氣報告
七·〇〇 觀點與角度
七·三〇 十二號警車
雪梨風光
人海追踪
八·四五 新聞報導及天氣報告
九·一〇 神秘之夜
十·三〇 烽火家庭
十一·四五 全日播映完畢

無綫電視翡翠台
一·一〇 七彩「荳蔻年華」片集
每日電影「飛賊黑貓」由吳楚帆、曾藍施主演
三·〇五 七彩「卡通片」
七彩「愛犬與我」片集
新聞簡報
七彩「府城八條龍」片集
四·一五 午間電影「一點靈犀化彩虹」任劍輝、吳君麗主演
六·〇〇 七彩「苦情花」片集
七彩「精打細算」
翡翠劇場「清宮殘夢」
七·三〇 新聞及天氣報導
觀點與角度
八·〇〇 七彩「獅子山下」
七彩「逐秒計」
九·〇〇 七彩「歡樂今宵」
十·一五 七彩「包青天」片集
七彩「功夫」片集
十一·四五 最後新聞報導
午夜電影「步步追殺」由徐楓、王冠雄主演
一·一五 全日播映完畢